

9  
D.82

DÍ 11.876

# Grehicu Meletiu



## Descriéra banatului de Griselini.

Acest ilustru barbat descrie Banatul in opusculo, ce l'a dat la Viena, in a. 1780. in 10 scriitori indreptate de o parte catra Comandantii militari din cetatea Timisorii, de alta parte catra eruditul Abate D. Lazar Spallanzani, profesor la universitatea din Pavia, — in urmatorul mod:

Banatul timisian de acum cuprindé candva un mare spatiu din tierra Dacia, pre carea pe urma Romanii dupa ocuparea ei au numit-o ripensa, fiind ca marginile de catra media-nópte o facea riulu Tis'a, ér de catra media-di: Dunarea.

Istoricii si geografii antici, cari au dat acestei tieri numeie Dacia, I deduc din Asia, ca si numele Ghetii; inse cei mai recenti asirma că Dacii au fost Sarmati seu Slavi, cari ca natia curagiósa si interprindetória aveau resbeluri sangeróse cu vecinii, mai ales cu Tauros chitii seu Schitotaurii, cari au fundat orasul Taurunum seu Belgradul de astazi in Serbia, — si in urma si cu Romanii, dupa ce acestia au ocupat Mesia si Panonia. Florus anotéza despre Daci, cum ea ei mai ales érn'a intreprindeau excursiunile lor, cand era Dunarea inghetata; din

care causa imperatul August a asiediat óstele sale, asia numite „presidia“, catra Seghest spre aperarea Sirmiului si ripelor riului. Spre infrenarea lor au trimis imperatul acest'a pre Corneliu Lentul si apoi dupa acest'a pre consulul Vibiu, carele au batut pre regele lor Cotizo, si au si ocupat Dacia ripensa. Inse nu mult dupa aceea au debuit se se retraga, caci Dacii facura si mai mari escursiuni, cari au durat de la imperatul Tiberiu pana la Domitian. Tacitu ii descrie ca un popor necredintios, carele nu-si tiené promisiunile oblegate, mai ales cand avura de conduceatoriu pre Dorpora seu Dorporeo, carele a fost unul dintre cei mai eroici principi a lor, si a batut pre consulul Oppiu Sabiu, conduceatorul legiõnelor romane, éra dupa el pre Corneliu Fuscu perfectul cohórtelor pretoriane, carui Domitianu au incredintiat o armata poternica. Apoi acest imperat a debnit nu numai se rescumpere pacea, ci si se solvésca lui Dorporeo un tribut mare, numai ca se se tinea intre marginile sale.

Virtutea lui Traian si belicosul lui spirit restaurà onórea natiei romane, caci mai nainte au pornit in contra Dacilor la a. 854, dupa fundarea Romei, seu la a. 101 dupa Christos. Traian intru atat'a au batut pre Decebal, succesorul lui Dorporeo, in cat acest'a s'a aruncat in genunchi naintea lui, cerend pardon pentru sine si supusii sei, si promitiend imperatiei romane ascultare si tribut anual. Inse acest'a curand a

uitat de promisiunile sale, drept ce dupa doi ani s'a vediut Traian constrens a dôu'a óra si cu mai mare óste a intrá in Dacia, ca se infranga cu totul trufi'a acestei natii, carea éra atat de necredintiósă, cat si selbatica si intreprindiatóre. Spre acest scopu au dispus Traian in Mesi'a ca architectul A pollodor Damaseenul se faca puntea cea grandiósă, a cariea remasitie si astadi se pot vedé la Turnu-Severin. De loc dupa ce óstea romana a trecut riul, si a ocupat muntii invecinati, a plecat catra Sarmiseghetus'a cetatea principala alui Decebal, pre carea acest'a a si fost parasit'o. Aci aflara Romanii numeróse trupe, inse prin virtutea lor le batura, ba inca au prins si pre Decebal, carele, ca se scape de captivitate, si-a luat viéti'a otravindu-se insusi.

Dupa total'a devingere a Dacilor invingatoriul a prefacut tiér'a in provincia romana, pre vediendu-o cu orasie si colonii. Afara de Dacia mediterana (Transilvania de acum) si Daci'a transalpin a (Romania de acum) s'a fondat prin insusi Imperatul Traian orasiul Cernes (acuma Cerneti) cu drept Italiei donat, Margum, Arcidara, Turris literata, Centum putea, unde si astadi se afla remasitie de montanistic'a romana langa Moldov'a. Bersovi'a, de buna séma un orasi langa tiermurile Bersavei de astadi, Adaquas un loc langa riul Cern'a, cunoscut prin bâile de la Mehadi'a, Lizisim, Morisenum. si Tibiscum, in locul unde intra

acum Muresiul in Tis'a, carele sub imperatul Galienus, prin favórea sociei sale Salonina au capatat dreptul municipal.

Mai amintesc inca geografii si de orasiul Zambara, (dóra de la numirea slavica: langa lacu, bara) orasiul de acum Timisióra.

Nu e de mirare, că in Daci'a devastata se aflau numai putiene colonii cu un numer mic de sate, din care causa Traian a adus de dupa Entropiu VIII cap. 3., nenumerate colouii din intrég'a imperatie, spre lucrarea campului si inlocuirea orasielor seu urbelor. Inse prin acést'a propasire Dacii nu s'au inputienat intru atat'a, ca se nu mai fie frica cuiva de ei, caci sub imperatul M. Antonimus Pius s'au resculat la indemnul invecinatilor Marcomani si Cuadi, in cat au debuit se se marésca poterea Presulilor, ca se-i pôta numai respinge prin óstea sa stabila, si cu legiōnele scitice si macedoneane ordinate la lucru, ba inca si in Dacia riparia s'au stabilit un Prefect separat, ca se apere riurile Tisa, Dunarea, si puntea lui Traian.

Prin acesta provedere s'au stabilit pacea interna, inse nu s'au potut opri iruptile din afara. Asiá sub M. Antonin Caracala se vorbé despre barbarii cari locuiau pe langa marea négra, lacul meotie, si in Asia pana la muntele Caucas, cari dupa bataile lor intestine se adunau in turme mari, si cautau locasiuri mai bune. Numele Gotilor érá si mai mare, cari venind diu Asia s'au asiediat in Scandinavia, si apoi sub trei

Gordiani, doi Filipi, Traian, Deciu si Hereniu Hertrusc, Mesiu, debuiau Romanii tare se priveghieze, ca se nu inrupa in imperati'a romana; inse sub debilii: Hostilian, Trebonian, Volusian, Emilian, Valerian si Galien, tot mai tare se apropiau barbarii, si ar fi si intrat in Daci'a, si in cele lalte provincii invecinate, daca in a. 268 imperatul Claudiu al II. nu i-ar fi debelat intru atat, in cat dintre Goti s'au prapadit 320 de mii, 2000 de nai s'au eufundat, si atatea muieri au cuprins fiesce care ostasi, in cat la fiesce care a venit cate doue sau trei.

Prin aceasta stralucita invingere si-a agonisit Claudiu conumele de Gotic; inse sub debilul imperat Aurelian s'au recules Gotii, incaat nepotend acel'a apera Daci'a, au scos de aci o multime colonii latine, si legioane, si le-a asiediat in medilocul Mesiei, ba inca a darimat si puntea lui August. Despre acest imparat se dice, ca ar fi purces din o familia neinsemnata din Dacia ripensa.

Dupa aceasta trista intemplare Gotii, cari se impartiau in Visigoti, Ostrogoti, Ghepidi si Vandali tot mai tare inundau Dacia, in cat si imperatul Galeriu, pe langa tote ca era brav ostasi si de nascere din Daci'a ripensa, de parinti plugari, din locul Remulianu, si-a aflat aci mormentul seu; pana ce Constantin cel mare la Nicopolea intru atat i-au batut, in cat au debuit se se supuna imperatiei romane.

Dupa aceste popore au venit in partile acestea un popor de vitia tartarica: Hunii, cari au su-

pus siesi tóte popórele din Dacia, pana ce sub conducatoriul Atila „bieiul lui Ddieu“, nu s'a asiediat dincolo peste Tisa in a. 754 la apusul Daciei ripense, si dupa mórtea lui certendu-se intre sine fií lui, Visigotii, Ostrogotii si Ghepidii, au scuturat de pre sine jugul, si i-au alungat din aceste tienuturi.

Atunci locuiau Visigotii in Mesi'a (Bulgaria si Serbia de acum), Ostrogotii s'aau asiediat in Panonia, éra Ghepidii in Dacia; si Hunii s'aau retras de o parte in Seithia mica, ér' de alta parte in Traci'a sub numele: Cuturguri si Uturguri.

Sub durat'a acestor nepastuirii colonistii romani din Dacia la indemnul episcopului Nichit'a au imbracisiat crestinismul, si pe urma sub epis copul din Tomii: Teotin au imbracisiat crestinismul si Hunii.

Pe la a 522 au irupt in partile acestea Longobardii, cari au ocupat Panonia, si pre Ostrogoti i-au alungat de aci; inse nu mult dupa aceea au venit un popor selbatic din Asi'a: Avari, cari au fost de o vitia cu Hunii, si s'aau asiediat in Dacia, latindu-se si peste Panoni'a. Poporul acest'a spre aperarea sa se intariá prin siantiuri, a carora remasitie se ved si astazi intre Timisióra si Palanc'a noua, unde pe atunci esistá cetatiuea: Horom. Spre infrenarea Avariloru, dupa debelarea lor in a. 790 prin Carol cel mare, s'a radicat o cetatiue, la intrarea Tisei in Dunare, Titel, carea atunci se chiamá Francavila.

Sub Avari mai esistau afara de Horom mai

Panuc'a, astadi Panciova, Cheve, astadi Cuvin, Ursovă, astadi Rusiava, cetatiua Severin, edificata inca sub Alexandru Sever, Becheiu, acum Timisióra, in locul cetatii libere romane Tibiscum: Sunad, pana ce nu venira Maghiarii sub numele: Uguri séu Unuguri sub conducerea lui Árpád.

In partile intre Muresi si Horom domné atunci nepotul lui Sunad: Glad, carele audiend de venirea Ungurilor a trimis o óste sub conducerea lui Znardu, Cadresa si Boita, in se acestia fusera constrensi la Cheve si Panuc'a a cere pace, lasand in manile Ungurilor pre fiii sei chizasi pre cum si cei de la Ursuv'a. Tienu-tul acest'a a portat acum numele; Capitan eatus Cunt pana cand sub principele Gheiz'a a capatat numele de Comitat, in se aci nu domné dreptatea, ci volniei'a irestricta.

Pe la a. 1070 au irupt in Banat Pachinatii si Cumani, cari s'au intarit langa Timisióra prin santiuri; de aci fusera pefugati sub regele Ladislau I in Iazighi'a. —

La a 1096 regele Coloman cu óstea sa la Timisióra a voit se oprésea trecerea óstelor cruceiate catra Palestin'a, in se vediendu-se prea debili, i-au lasat in pace, dupa ce acestia s'au provediut cu nutrimintele recerute.

Irupend regele Stefan al II cu óstea sa in Bulgaria si Serbia in a. 1124. si vatemand prin o solie pre imperatul Emanuil Comnen, cu vorbe murdarie, acest'a a inundat partile banatice cu

óstea sa langa riulu Carasu, acuma Carasiu, si intru atat a batut pre Stefan, in cat ap'a acestui riutiu nu se poté deschilini din sange; ungurii armati zaceau că vitele, si peste trupurile lor trecea ap'a ca peste punte. — Sub regele Andreiu al II diguitatea Comitatului thimisian erá atat de pondérósa, ca si Voivodatul Transilvaniei, Comitatul Se-cuilor, si se cedá numai aci nascutilor binemeritati.

Sub regele acest'a s'a fundat si Banatul se-verinean, de la Cern'a pana la Olt, asiedandu-se de domn: Dominie de Basanu, unul dintre ducii lui; inse sub regele Bela al IV intru atat se latira Tatarii peste provinciile Ungariei, in cat tóte devenira desierte.

Dupa pefugarea Tatarilor regele acest'a au asiediat in partile thimisiene de Ban pre cutare Magistru Laurentiu Hédervár, carele se numé: Contele de Cheve si Caraso séu Carasovu, sub carele se inmultira satele, si se radicara fortarietie precum la Mihaldi acuma Mehadia, Caran-sse besi, numit de dupa riutiul Sebesi, Lugosi langa thimisiu, Lipp'a la ripele muresinlui, si Somlio, acuma ca ruine, intra Dent'a si Homor carele acuma se numesce Siu mig.

Acuma Thimisióra, orasul unde la a 1315 au reposat Mari'a a dóu'a sotie a regelui Carol I Robert, carele a mai intarit cetatiuea Lipp'a, si a radicat aci o monastire pentru minoriti, in onórea consangénului seu St. Ludovicu Episcopului de la Tuluse, — se radicá pe vediute. —

Sub timpul acest'a se latise spaim'a de

Turci, cari erau o ginte belicosa si invingatore. Sultanul Amurat I incepù a se repedi cu armele sale catra Europa, si dupa ce a cuprins orasul Galipoli s'a estins si peste Tracia, Macedonia, Romania (acum Rumelia), éra resiedintia sa a asediat'o in Adrianopolea, apropiindu se tot mereu catra Bulgaria, si irupend si in Albania si Bosnia cu scop de a osti precum Serbia, si Banatul Timisian, asiá si cel mai aprópe pregiur din Ungaria.

Pre Ludovicu I indemnaseră Pap'a de la Roma dar si imparatul grecesc Ioanu Paleolog si fiul acestui'a Emanuil, ca eu puteri unite se agredédie pre inimieul comun, inse escatele turburari din launtrul tierii nu i-au concens a es- cure in contra Turcilor.

Dupa mórtea lui, tiéra si mai tare s'a tur- burat sub domnirea ficei lui: Maria, pre carea primarii tierii, indemnati de Ioanu Horvat, au si incarcerat'o in cetatinia Novograd in Dal- matia, de unde d'abiè a eliberat'o Sigismund regele Boemiei, suindu-se apoiu in a. 1387 si pe tronul Ungariei.

Sub durata acestuia timpu Horvat a ocupat comitatul Temes, pre cum si tierile din prejur, pana ce Nicolau Gar'a in aliantia cu bravul Petru, fiul lui Desi séu Dan, si cu consangenii sei Cristof si Mihai nu l'au alungat de aci.

Intr'aceea Amurat I a cadiut in bataia radicata contra Despotului Serbiei principale La-

zar; ér fiul lui: Baiazet, ca se resbune mórtéa tatane-seu a cuprins dupa mórtéa lui Lazar: Columbaciu, Semendria si Belgradul, care locuri se tieneau de Domni'a Comitelui Cheve.

Sigismund dupa ce au pactat cu imperatul Emanuil Paleolog, a atacat óstea turcésca, inse crestinii fusera batuti, aprópe de Nicopolea; ér Sigismund dabea a scapat cu o luntritia preste Dunare, reintorcandu-se peste Constantinopole catra casa in Dalmatia, unde toti-lu tieneau de mort.

Turci, de nu s'ar fi atacat de catra Tatari, sub conducerea lui Tamerlan, carele a vrut se resbune vatamarea de onóre a ablegatilor sei, facuta prin insusi Sultanul, usior ar fi potut ocupá Banatul; inse faceau numai iruptiuni in Servi'a si prin prejurul Timisiorii, jafuind si prindiendo crestini si ducandn-i in captivitate, pana ce Stefan de Losionti, si urmatorul acestuia Filipu de Ozora nu i-a infrenat. Intr'acéea si Ungurii de doue ori au atacat pre Turci, au eliberat pre captivi, si ca nu se rasipésca strigau Iste Sent Mihály. din care causa apoi dupa debelarea turcelor au radieat o capela in locul invingerii, pre carea Ungurii au numit'o Sent-Mihály, éra slavii Sent-Miclosiu.

Sigismund ca se se asecure contra Serbilor a pactat cu Gheorghiu in a. 1425, dendu-i Beceiulu, si dominiile: Uifalu, Sent-Rival Bodogasonifalva, Sent-Andrásiul,

Veghenie, (acuma Versietiulu) Echehida (acuma Chichinda mare) cu fortaretiele: Aranc'a, Becicherec (acuma Becicherecul mare) si Pasiahid.

Acuma ocupand Sigismund Belgradul, l'a intarit si mai tare spre norocirea sa, caci in a. 1428 a vindut despotul necredintios fortoreti'a: Columbaei lui Amurat II, pe 12.000 de galbeni, prin ce Turcii poteau inundata tota Serbia, fara pedeci. Turcii avand in posesiunea lor Columbaeiul, usior poteau trece preste Dunare, din care causa apoi Sigismund se aprobia cu osta sa naintea Columbaieiului, inse fu batut, si era mai gata se se incepe in Dunare. Prin acest eveniment Tureii devenira si mai sumeti, inse Sigismund avu bravi conducatori: pre Stefan de Rozgon comitele Timisiului, si pre Nicolau de Uilak, voivod'a Transilvaniei si Banul Macovei, caruia i se conerediu si apararca Belgradului.

Dupa Sigismund au urmat Albert austriacul, carele a luat de socia pre Elisaveta fia lui Sigism., inse dupa un anu mori, era soci'a lui a esoperat, ca nou nastutul ei fiu Ladislau al V. se se incoroneze inca in scutece.

Crescand turburarea tot mai tare in tiéra, o partida mare a radicat pre tronul regesc pre Uladislau II. fiul lui Iagelon si fratele Regelui lesiesc Casimir al II. Acest'a vediend pericolul cel mare ce amenintia din partea turcelor, caci Amurat II a ocupat Semendri'a, si

cautá a opugná si Belgradul, a concretiu apărarea acestiea cetati si a tuturor fortaretielor celui mai brav duce in acelasiu timpu, (a 1442) lui Ioan Corvinu altmintrelea numit si Hunyadi, carele a documentat virtutea sa belica ca voda al Transilvaniei si ca Banul Serbiei.

In a. 1443 porni Uladislau in contra Sultanelui, éra Hunyadi intrand in Bulgaria se posta pe un loc mai nalt, ca se pôta bine vedé tota positi'a turcelor, si apoi atacand el cu cele 10.000 de ostasi pre turci, de döue ori i-a respins, ba inca a ocupat si cetatea Sofia si Nisa. Pe urma intrand in Tracia au bafut pre turci si a prins pre conduceatorul lor Carambeiu. Hunyadi ar fi continuat invingerile sale, ma timpul de érna l'au constrans a se retrage in tieneturile timisiane.

In a. 1443 Hunyadi au edificat. fortaréti'a Timisiorii si a intarit'o cat de bine, spre bucuria' aderintilor sei, unde apoi a chiamat din Cluji familia sa, adeca pre soci'a sa Elisaveta si pre fii sei: Ladislau si Mathia carele in urma a devenit si rege.

In urmarea acestor invingeri Amurat al II a cerut pace, si regele Uladislau era parat a se contielege cu el; inse la indemnul imperatului Ioan Paleolog, a principelui din Epiru: Gheorgiu Castriot seu Schenderbeg, a Papei de la Roma si a fruntasilor tierii adunati la Sighdin, a debuit se se intórea napoi la locul resbelului, si apoi la Varna in 12 Noembre 1443 s'au

si inceput lupt'a cranceana, carea au durat in diu'a aerea in favórea crestinilor, dar in cea urmatóre, desí Hunyadi a intrebuintiat tóte medilócele posibile, se disolvă óstea crestina, si insusi Ula-dislau mori in lupta.

Prin nenorocirea acést'a Hunyady n'au percut nimica din renumele seu cel bun, ba inca in a. 1446 se denumi prin dieta de Vicariu general si Gubernator a tierii, cand Ladislau al V se recunosecu de rege.

Hunyady au guvernat tier'a pana la a. 1453, si sub acest timp au vrut sè se resbune pentru cranceen'a bataie dela Varn'a; adeca in an. 1448 s'au postat Hunyady cu armatá sa, in cóntra sultanului Mahomet al II, la riul Sitniti'a, carele desparte Rasci'a de Bulgaria; inse fu batut si captivat. Petrecandul turcii el rapì dela un vigieriu ture sabiá, 'lu omori, si pe urma eu turbanul in cap scapá dela turci.

In a. 1453 depusà Hunyady mandatul seu, inse regele Ladislau 'lu onorà cu titulá de perpetuu comite a Bistrítiei in Transilvani'a, prin ce s'au escat la mai multi insi invidi'a, mai ales in anim'a Contelui Ulricu de Cilli, carele dupa ce s'au mutat Hunyady la Thimisiór'a, au cautat al asasiná; si sciind Hunyady tóte acestea, s'ar fi escat grele urmari, de cumv'a episcopul Granului: Dionisiu nui ar fi potut impacá, spre norocinea crestinismului, caci dupa ce Mohamet al II au nimicit in a. 1453 imparati'a greceasca prin ocuparea Constantinopolei, au pornit catra Serbi'a, ca

se ocupe si Belgradul cu 200.000 de ostasi, unde din contra Hunyady dispuné numai de 25,000 de ostasi impreuna cu óstea cruciatilor, pre carea o indemná franciscanul Ioan Capistran, ea esmisul papei Calicest al III.

Lupt'a se incepú la Dunere prin Hunyady, carele au strebatur prin naile turcice, si au adus celor din Belgrad ajutori. Turcii prin aceast'a nu s'au confundat, ci prin masine si mai tare au atacat Belgradul, si au si cuprins fortaretiele din afara; inse la indemnul lui Capistran, carele au luat in maña flamur'a crestina, si la incuragiarea din partea lui Hunyady, crestinii cu atata vehementia atacara pre turci, incat acestia au debuit se fuga, lasand dupa sine 20.000 parte morti parte captivati, ba inca si Sultanul Mohamet s'au vulverat la ochiu, si era gata se si perda vieti'a. — Acuma ar fi fost bueuri'a erestinilor nespusa, deca Hunyady n'ar fi capetat nesce friguri morifice, si de acestea cuprins nu s'ar fi dus la Semlin, dupa ce au recomandat fiului seu Ladislau, ca se fie credincios regelui seu Ladislau, s'au cuminecat prin Capistranul, si apoi au si dat sufletul seu in manile creatoriului.

Unii scrietori die despre Ioan Hunyady, ca ar fi fost fiul natural a regelui Sigismund cu principesa romana Elisaveta, socia principelui Buto, de viti'a Paleologilor, inse fara de a poté aceast'a documenta; unde din contra Bonfiniu'l deduce dela viti'a antica romana a Corvinilor. — Hunyady a studiat sub episcopul Zagrabiei, Di-

mitriu Zechi, inse pe urma regele Sigismund l'a trimis in Italia, ca sub principale din Milano: Filip Visconti se invetie arta militara; de unde apoi intorcandu-se acasa, regele Sigismund 'l onorà cu cele mai mari demnitati ostesesci, si ii donă castelul: Hunyad in partile sudice ale Transilvaniei, de unde apoi au si luat predicatul: Hunyady. Dupa mórtea lui Sigismund regele Albert 'l denumí de Voda si de Ban a Sevinului.

Reposend Hunyady demnitatile acestea trecera la fiul seu Ladislau ca Conte de Thimisiorii.

Dupa debelarea lui Mohamet II regele Ladislau V a conchiamat diet'a tierii la Futoe, langa Neoplanta (Novisad, Neusatz), si aci a invitat successorul lui Hunyady, Ladislau, pre regele, ca se cerceteze locul bataliei, si aci au denumit regele pre contele Ulricu de Cilli de ministru primariu.

Acest'a de loc dupa ce a capetat investitur'a sa, si-a propus a sterpi uritiós'a lui familia a corvinilor, pre carea el cu despreciu o numea: familia canésca. El de locu incepú a denunciá pre fiul lui Hunyady, Ladislau, că ar avé propus reu, pana ce acest'a dabié prin scrisori si cu jurament nu au documentat credint'a sa si de nu ar fi facut el acést'a, indesiert ar fi asteptat la Belgrad pre Regele seu.

Ladislau Hunyady a sciut de unde vin acestea suspiciunari, si ca se puna capat freclarilor, au invitat pre Ulric Cilli la un loc laturisiu, unde

apoi acest'a, dupa ce si-a luat sub vesminte un panicilu, si dupa ce a luat intru ajutoriu pre cei mai resoluti ómeni ai sei, a si venit.

Corvin a salutat mai nainte pre Ulrie, dupa aceéca-l intrebà; de ce a persecutat el pre tata-seu, si de ce acuma vre se sacrifice si pre fiul seu? Acuma Ulrie ca turbat trase sabi'a asupra lui Ladislau carele n'avea neci o arma la sine, numindu-lu rebel, dara consocii lui au fost armati si incunjurandu-lu au si omorit pre Ulrie Cilli! — Enea Silviu Picolomini amintesce intr'o seri-sóre catra regele Aragoniei, cumea Ladislau atat'a folos a adus crestinatatii, prin omorirea lui Ulrieu Cilli, cat a adus tata-seu prin invingerea stralucita asupra lui Mahomet.

Dupa acest eveniment regele érasi a devenit suspiciunatoriu, si numai dupa ce Corvin i-a deseris tota intemplarea, abié atunci s'au incredin-tiat, cumea Cilli insusi si-a cautat mórtea. Dupa ce petrecura vre-o cateva dile in Belgrad, ca se arete bunavointi'a sa facia de famili'a Coryinilor, si avend a caletori catra Sigidin, a luat drumul prin Timisióra, si aci intempinandu-l veduv'a reposatului Ioanu Hunyadi, Elisabeta nascuta Szilágyi, in societate cu vre-o cateva domnisióre in vesminte de doliu, a eadiut in genunchi inaintea regelui, si au cerut, ca se pardoneze pre fii ei: Ladislau si Mateiu, cari se aflau langa ea; regele motionat a jurat, că-i va estimá ca pre fratii sei, si a dis veduvei: Domni'a ta nu debue se condolezi pre barbat, căci Ioan Hunyady s'au

dus din mórte la vîetia, fiind că el a pastrat Ungari'a crestinetatii, mie tiér'a mea, și patriei pacea, pe inimicii religiei catolice i-a batut și alungat peste granitia. El a fost fericirea nôstra, dar și inimicui nu pot retacea admirarea lui. El a fost în vîetia și la mórte mare, brav la locul luptei, și brav și pe patul morbozitatii, acolo a invins pre ostasi, era aci pre sine insusi. Faptele lui belice sunt cunoscute; cum a sciut el se susținea popórele sale prin intieptiune și taria, era pre acele inimice le a nimicit. Si cand i s'a apropiat ór'a cea mai de pe urma, el nu s'a aflat demn, ca se se cuminice în eas'a sa, ci a procurat ca se-lu duca în biserică, căci pre picioarele sale nu poté stá, și numai după ce si-a marturisit pacatele sale, și s'a cuminecat, — atunci si-a dat sufletul carele a fost sătul de cele lumesci. Acuma în cotr'o a potut acést'a se se duca? Catra Ddieu, pentru carele a portat atatea batalii; El de mult s'a facut demn pentru ceriu, și pre atare om nu debue se-lu condolâm. Desbraca deci vestmintele de doliu; cand e timpul bucuriei, debue și noi se simtim bucuri'a! —

Dupa aceste cuvinte a demandat regele ca se se aduca vestmintele cele stralucite, care le-a adus el pentru veduv'a, fiii, și glótele ei, apoi tota diu'a s'a petrecut cu jocuri și cantari de veselie.

Dupa aceste evenimente a plecat ambii frati cu regele prin Sighidin la Bud'a, înse de locu după ce au sosit aci la demandatiunea regelui

s'au taiat capul celui mai betran frate, éra cel mai tener s'a incarcerat.

Veduv'a Elisabet'a Szilagyi vediend acestea au resipit tota avereia sa numai ca se inmultiase pre partisaniii sei; ba inca a incunoscintiat pre regele si pre palatinul tierii ca va chiamá intrajutoriu [pre Mahomet al II, si daca nu se va eliberá Mateiu, ea-i va cedá pe langa comitatul Timisiorii tota fortaretele confiniale, a caror comandanti sunt adicti familiei ei.

La aceste amenintiari, si dupa ce mai mulți magnati s'au dechiarat in favórea veduvei, regelui intru atat'a s'a spariat, in cat de loc a fugit la Viena si luand cu sine pre Mateiu, l'a predat lui Podiebrad comandantului din Praga. Acum era se erumpa belul civil, inse, din norocire in an 1457 muri regele, si spiritele iritate se linisescira.

Imperatul Frideric al III., Vichelm marele Duce de la Maisen, si regele Poloniei Casimil erau pretendentii corónei unguresci, dar meritul familiei corviniane erau pre prospete; intemplierile de pe urma pre recente, si prin euragiós'a intreprindere a veduvei Elisabet'a, si a fratelui ei Georgiu Szilagyi, partit'a ei tot mai tare crescera in cat natiunea adunata langa Bud'a cu unanimitate de voturi a proclamat pre Mateiu de regal Ungariei (in 24 Ianuariu 1458) éra Potiebrad indata l'a aliberat din inchisóre.

Turcii, cari se rusinau de intemplierile locbelice, au irupt a dou'a óra, in a. 1462, in Ro-

mani'a (Valachei), inse dupa ce Mateiu s'a apropiat de ei, Mahomet II s'a retras in Serbi'a, si s'a postat langa riul Morav'a spre pandire, éra Pasi'a Semendriei Ali-beg un cutezatoriu si feroce omu cu óstea sa fugitiva devastá prin foc si sabia tóte tienuturile, si intrà si in Sirmiu, facend frica că va trece pe la Titel si Tis'a, si va cuprinde si comitatul Timisiorii.

Mateiu avea de lucru cu infrenarea lui Frideric III la confiniele apusene, ma totusi a lasat aci pre cei mai resoluti ostasi ai sei, ca de cate ori va fi numai lipsa se pótă respinge pe turci; Mihaiu si Petru Zachollii au si alungat pre Turci din tienuturile inferiore a Panoniei; si ajungand si Ioanu Pongratiu, Voda Transilvaniei eu secuui sei la Timisióra, aci au batut pre Alibeg si l'au alungat peste Dunare la Semendri'a.

In anii urmatori au irupt turcii in Bosnia si Carinthia, unde tóte au devastat.

Mateiu i-a cautat mai de multe ori, si i-a pefugat, ba inca au cuprins si fortaréti'a Siabati langa riul Sava, inse Semendri'a n'au potut'o ocupá.

Spre asecurarea Timisiorii densul in a. 1478 au asiediat aci pre Pavel Kinizsy, pre un beliduce brav, carele si-a aretat desteritatea sa in Boemia, Moravia, contra imperatului Frideric III, apoi i-a cedat si banatul Severinean, unde turcii au si devastat fortaréti'a centrala; apoi a ordinat ca proprietarii acestor demnitati se se anumere intre cei mai mari demnitari a tierii, si că in

patentele regesci comitii Timisiorii se se subscrive dupa comitele Pojonului.

Spre asecurarea Banatului in contra lotrilor si omorurilor, dar si spre intarirea fortaretiei langa Dunare: Cheve, Posazinu, Horom s-a adus o lege in diet'a de la Bud'a (in a. 1478) ca toti Comitii se sucura cu bani in favorea comitelor Timisianu.

In anual 1479 a irupt Mahomet II cu 100.000 de ostasi in Transilvania, si incigandu-se batai cu Voda Transilvaniei: Stefanu Batory langa Alba Iulia, spre fericirea acestui a ajuns cu oastea sa si Pavel Kinizsy, si aci au omorit 30.000 de ture, apoi desfatandu-se dupa invingere, si incepand cu jucá, Kinizsy a redicat cu dintii sei cadavru unui tureu gros, au inceput imprejur a jucá cu ei. Pre acest'a l'au denumit regele Mateiu si domnul general a popórelor ungarice. El a plecat cu 30.000 de ostasi de la Timisióra, (cu inceputul lunei noemvre 1482) catra fortaréti'a Horom si aci langa riu a ocupat 24 nái turcesci, pre celi latte le au scufundat, si pre turci i-a macelat, captivat 1000 de calareti turci, s'a postat langa fortaréti'a Columbaci, si apoi naintand catrambi Crusoloti a nimicit tóte prin sabie si foc. Cu aceasta ocasiune revoltandu-se si locuitorii de acolo in contra turcelor 50.000 s'a insocit cu invingatorii si s'au asiediat in tienuturile Timisiorii... (Aci se nu socotésca fratii nostri serbi, că tóte aceste 50.000 au fost puri serbi, caci pre cum acuma de la Visinitia, langa Belgrad pana langa

Negotin la riulu Timoc locuitorii sunt mai toti Romani, cam 300.000 de suflete, asiá si atunci toti acea colonisti n'au fost puri serbi. Traducatoriu.)

Dupa ce regele Mateiu a facut armistitiu cu Baiazet II, militia stabila regrutata din Boemia, carea portá o panura négra peste panicl, de unde s'au si numit: Legiunea négra, au inceput pe langa Sigidin a jefui si a face feliu de feliu de fapte rele, pentru carea locuitorii de acolo au mai preferit a fi sub turci de cat sub atari ómeni, au demandat regele lui Pavelu Chinisii, ca séu se restitue disciplin'a intre acei ostasi, séu se-i nimicésca. Deci dara dupa ce au vedut acest'a că nu pôte restituí disciplin'a, au pornit asupra lor sub pretestu, că densul debue se concentreze tóte ostirile sale; inse legionarri acestia vediend inten-tiunea lui Chinisii, mai nainte s'au aruncat asupra óstei lui Chinisii; ma pe langa tóta bravur'a lor desperata fura cumplit batuti, in cat 6000 picara pe locul bataliei, éra vatavii lor fura parte span-diurati, parte prin róta omoriti, si cei mai putieni agravati fura inrolati intre singuraticele trupe.

In a. 1493 a intrat Ali-beg cu óste impo-santa in Transilvania, dar fu batut de Secui, éra o alta óste au intrat in Croati'a si aci a invins in dóue renduri pre unguri. —

In a. 1494 au redicat Chinisii 10.000 cala-reti si au trecut Dunarea peste ghiatia aprópe de Semendria, si au devastat tot tienutul prin sabia si focu, in cat Ali-beg n'a potut porni catra

Timisióra spre resbunare. Intru aerea intielegan Chinisii, cumea in Belgrad se fac conjuratiuni spre tradarea cetatii turcelor, de loc s'a dus si cereat caus'a, apoi adeverinduse acést'a i-au bagat in catene, si in o inchisóre infioratóre, dandu-lor de mancare numai din carnea consocilor lor dintre cari hoheriul maceleá in tóta diu'a cate un.

In a. 1494 Chinisii a atacat pre turci, a ocupat Semendria, inse postandu-se eu armada sa aprópe de cetatiua St. Clemens se langezi peste vre-o cateva dile si mori spre cea mai mare mahnire a regelui Uladislau, carele a vrut sa il trimita in Slavonia si Croatia, unde magnati au vrut se introduca nesee reforme si se rebelezze.

Dupe Chinisii: Josa de Siomu incheput cu comite a Timisiorii si a districtului Severin, care de nou se redică la demnitatea de Banat. Iosif era un barbat tare deprins in arme, si a capat esmisiunea, ca se dumeresca pe magnati, dar mai ales pre comitele Sirmiului Laurentiu Ujla, cea ce-i si succese.

In timpul acest'a se escădea necesitatea de intrebuintatá pusei si tunuri si apoi, de mirare pre acestea le faceau tiganii, un popor nomadic pre care lu numeau: „natiunea lui Farao.“

In a. 1502 se cercara armele noi in conturcelor, cari fusera batuti la Jaitia in Bosnici si fugariti prin tienuturile Pojega si Valeo din Slavonia. Conducatorii armatei au fost comite St. Gheorghie de Bozim u vod'a Transilvaniei, Ios'a Siomu; inse cu aceste fapte neindestulata

trecura Dunarea la Horom, si cu cea mai mare repediune asupra Vidinului, maceland pre ostasi si dand cetatii foc. Asemenea au facut cu Cladova si suburbiiile Nicopolei. Destul ca jaful a fost mare; pre turci i-i vindeau, era pe crestini i-au colonisat in siesul mare intre Belgrad si Timisoara, in urm'a caror intemplieri regele Uladislau a facut armistitiu cu Baiaze, pe 7 ani.

Prin asta s'a pus capet miseriei belice, mai in loc de respiriu, a grassat cium'a intre a. 1509 si 1511, in modu infioratoriu, si a rapit si pre comitele Timisiorii Ios'a de Siomu.

In a 1512 regele Uladislau a asiezat de comite timisian pre Stefan Batori, nepotul Vodei din Transilvania, carele apoi a avut se potolesca crudel'a resculare a tieranilor, ce s'a nascut in urmatoriu modu:

Inchepand de Sultan Suliman, prin ajutoriul ianicerilor, el se inceurca in batai intestine cu fratii sei; Cardinalul Granului: Toma Bacai de Edó au aflat de oportun cu consensul papei Leo al X, a redicá óstea cruciatilor asupra turcelor in contra opiniunei vistierului Stefanu Telegdy, si apoi publicandu-se bul'a papei, s'a adunat vre-o 40,000 de insi dintre cei mai depravati ómeni, in sperantia ca vor capatá jafuri imense; acestora a dat de conducatoriu pe Gheorghe Doja din satul Diatroeu, pre carele Uladislau l'a nobilitat pentru faptele sale eroice in contra tarcelor, si i-a donat o catena de aur, si un dominiu cu frumóse venituri imprejurul Timisiorii ; si apoi

parasind plugarii din tienuturile Oradiei agrii domnilor sei, acestia au inceput a-i tracta mai reu.

Intielegand acesta plebe de ostasi, s'a redicat in contra nobililor, apoi lapadand de pe sine Gheorghiu Doja vestminta alba cu cruce, i-a iritat tot mai tare, ne dand pardon nici unui nobil din suburbiiile Pestei si Budei, ba inca impartiend ostea sa in trei turme, pe un'a a indreptat-o catra Zagrabia, pe alt'a catra Bacu, cu a treia mai mare a plecat el insusi catra Sighidin.

N'a remas nici o mama nici o feta nerusinata, ba inca Doja se desfatata vediend aceste fapte a ostasilor sei.

Episcopul Cenadului Ioanu Ciac, fugind de aceasta rescola, Doja l'a prins si imbracandu-l in ornatele sale l'a batut, si l'a impuns in fole de nenumerate ori cu o sula, pana ce n'a espirat. Prindiend Doja si pre Vistierul tierii Stefanu Telegyi l'a spendiurat de boscie, si l'a sagetat cu sageti pana ce n'a morit.

Regele vediend acestea a adunat din tote partile, si de la principii invecinati, ostasii, si a demandat lui Ioanu Zapolea, Vodei din Transilvania ca se pornesca in contra rebelilor.

Sciind Doja ca cu plebea lui nu se poate opune ostasilor regulati, a trecut peste Tisa la Sighidin si s'a indreptat catra Timisiora, in sperantia ca o va ocupata, si o va apera pana ce nu invadă intru ajutoriu turci; in se comandantele cetatii Tim. Stefanu Batori a sciat bine apera cetea, pana ce nu sosii Zapolya din Transilva-

ni'a, carele apoi a nimicit óstea rebelilor, si pre Doja si pre fratele lui i au prins. Pre Doja l'a pus pre nn tron si i-a dat in mana un sceptru, o coróna de fer, amendóua bine incaldite. In situatiunea acést'a i-a slobozit sange din veni si a dat fratelui seu se bée, éra la cei-a lalți adhrenti ai lui, dupa ce 3. dile i-a lasat se fomeze, li-a dat se mance din carnea lui, pre carea o smulgea din trupul lui. Pe langa tóte aceste crudelitati Doja nici nu suspiná, inse cand i-au smult matiele din panteece, atunci l'a cuprins cutremurul trupului. Cadavrul lui s'au macelat, si parte s'a fert parte érasi s'a fript pe gratariu, si s'a dat consocilor lui spre mancare, pe urma si acestia toti fusera ucisi, trupurile lor s'a ars, si cenusia lor parte s'a aruncat in riu, parte érasi in aer. Cu ocasiunea ast'a dupa unii scriitori a perit 40 de mii, éra dupa altii 60 de mii.

Acù Joan Zapolea aspirá la tronulu Ungariei, dar regele Uladislau a facut disputatiunea naintea mortii sale intemplata la a. 1516. ca daca ar muri fiul seu Ludovicu II fara eredi, tiér'a lui se cada in favórea Austriei.

Suindu-se pe tronu printiul acest'a, in etate de 10 ani, a aflat tóte vistieriele desiertate, si nici in vis nu poté asteptá, ca se se pótă opune turcilor, ne avend neci bani, neci ostasi, dar nici conduceatori; si asiá decadiú si Timisióra. Comandanțele ei Stefanu Batorii se naintă de Palatin, éra Nicolau Ujlae de judele Curiei, si in Timisióra se asiediá de comandante Petru Perényi

carele nici nu posiedé virtutile precesorilor sei. In acésta cetate se aflá o armada mista de Unguri si serbi inse neesereitati, ér fortaretiele Banatului cu totul disolate.

In a. 1520 a trimis Sultanul Suleman II o deputatia la Ludovic, ca se renoiéasca tractatele avute; dar necapetand intr'un an nici un respuns, caci regele acest'a se desfatá cu venatu, solvind pentru un sioimu 40 de mii de galbini, Solimanu se redică cu óstea de la Adrianopolea catra Un-garia, cand regele Ludovic tiené ospetiul seu cu Maria sor'a archiprincipelui Ferdinand al II in urma si imperat, apoi ocupà cetatea Siabati u dar si Belgradul, unde in contra tractatelor a macelat tóta óstea crestina, ér pe Mahomet II a trimis in Banat, ca se se recognosceze trupele crestine, inse n'au aflat nici un ostasi, ci numai popore pline de frica si spaima.

Acuma tresari regele si ministrii lui, si neavend conducatori de óste apti, a incredint comand'a generala lui Pavelu Tomori, carele mai nainte a fost ostasi, pe urma calugar franciscan si in fine Archiepiscop in Caloccea. Din inceput a fost norocos facia de Pasi'a Bosniei Fer-hate, inse sosind aiei Sultanul Soliman al II, nimici la Mohaci, in a. 1526, tóta óstea crestina unde pică precum regele Ludovic (intr'o moeirla, lăcuri) asiá si comandantele Tomori, apoi ocupà Banatul, si intrand in Ungari'a a pradat tóte ti-enuturile intre Dunare si Tisa prin foe si sabie, si in fine ocupà si Bud'a, de unde s'a intors eu

mare jafuri, ducand cu sine o multime de captivi crestini la Belgrad.

Dupa mórtea regelui veduv'a lui conchiamà diet'a tierii la Comorn ca se asecure fratelui seu Ferdinand al II tronul Ungariei, înse in a. 1526 se prochemà Zapolea de rege al Ungariei prin partisanii sei, la Tocaiu, si in 11 noemvre se si incoronà prin archeepiscopul Granului.

Vediendu-se Zapolea amenintiat a chiamat intru ajutoriu pe Soliman carele venind cu o multime de ostasi a naintat pana la Vien'a, înse reintorcandu-se de acì a inmanuat corón'a Ungariei, carea a devenit in posesiunea sa, protegiatului seu Zapolea.

Freccarile acestea au durat pana in a. 1538 cand ambii capi au pactat asiá, ca fiesce carele se ocupe acele tienuturi, cari a avut si pana acì, înse numai pana ce va fi Zapolea in viétia, si de cumva fiul acestui'a, daca va avé, se ocupe numai principatul Szepes si dominijile familiare, éra toté celealte tienuturi se vina in posesiunea lui Ferdinand. Dupa acést'a capatand soci'a lui Isabel'a, sor'a regelui Sigismund a Poloniei, un prunc, regele Zapolea a reposat in etate de 53 de ani in Mercurea (Szászbebes, Müllenbach.)

Isabel'a Zapolya avea de adict pre episcopul Petrovici, carele era vigieriul corónei, si acest'a in contin corespundeau cu Sultanul Soliman, carele sub pretest de a scuti pre principele minoren Stefan Ioan Sigismund Zapolya, a demandat lui Mehemet carele a fost coman-

datul lui in Belgrad, lui Uliman beg din Bosni'a, Alibeg din Sirmiu, si lui Achmetu Michaloglu ca repentin se tréca Tisa pe la Titel. Acest'a dupa trecere de loc a si ocupat forteretiele: Beceiu, Becicherec, Chichinda, St. Miklosiu si Cianad.

Comandantele suprem a regelui Ferdinand : Castaldo a capatat indrumarea, ca cu armat'a sa, carea se cuprindé din spanioli, italieni, nemti si unguri si cu tunuri, de locu se mérga in Transilvania. In Cluju dupa ce veduv'a Isabela Zapolya a edat töte insigniele regesci, si s'a dus fiul ei la Casiovi'a, Stefan Losionti s'a denumit de comandante suprem in Timisiora; in Lipov'a : Andreiu Batory, in Lugosiu spaniolul Aldana si in Caransebesi Gheorghiu Sered, cari in tot modul intareau forteretiele lor.

In Timisióra se aflau pe langa comandantele suprem Stefanu Losionti bravii conduceatori: Gabriel Serényi, Nicolau Bátor, Simeonu Forgács si un Spaniol Gaspardo. Ajungand armat'a turcésca la Timisióra, Beglerbeg a si inceput, in 13 Octombrie, a bombardá murii cetății inse fara vreunu resultat. El perdù o multime de turei, si apoi, sentiend că se apropiie St. Medru, pre furisiu s'a retras la Belgrad. Vediend acésta Losionti a pornit dupa turei, si ajungandu-i-a batut in modu infuriat.

Castaldo suspicioná pre episcopul Gheorgiu Uthiseniciu, că ar corespunde cu Soliman si ajungend cu armat'a sa, de vre-o 80 de mii,

la Lipova, incepù in modu vehement a o bombardá si spargand zidurile cu asaltul au si luat'o din manile lui Uliman, carele a promis a cedá si fortareati'a Cianad. Cu ocasi'a transigarii episcopulu Gheorghiu propuné, ca se se accepte promisul lui Uliman, ca se nu interite si mai tare pre Sultanul Soliman, apoi tiené si conven-tie cu acest'a.

Dupa ce a lasat la Lipov'a pre Comandantele Aldana cu óstea spaniola, armat'a regésca s'a indreptat catra Transilvania, si impreunandu-se contele Scipio de Arcu cu Castaldo, dupa ce s'a incredintiat despre conspirati'a aceluiasi episcop, carele au incheput si de Cardinalu la fortereti'a acestui'a, Alvinu (dóra Alvintiu?) aci l'au si macelat.

In a. 1552 Sultanul Soliman nu numai ca au demandat tuturor Pasielor din Ungaria, Croati'a, Slavonia si Bosnia ca se se impreune, ci si el insusi au adunat la Adrianopolea 160 mii de ostasi sub comanda Beglerbegului Achmet. Intru aceea Pasia dela Buda: Ali au ocupat Sighidinul, de unde au scosu 5.000 de Unguri, opoi s'au dus la Vesprim, care loc dupa asediul de 10 dile l'au si ocupat. In 24: Iuniu, tre-cand Achmet la Belgrad Dunerea si la Titel Tisa, au ajuns cu trupele sale la Timisióra. Din intamplare Losionti nu era in Timisióra, ci aiurea ca se pôta aduná ostiri; si apoi intielegand de aceste intemplari, au ajuns nöptea la Ti-misióra prin padurea Jarmotei spre bucuri'a si

curagiul ostasiloru sei, unde se aflau 1000 de calareti nationali, 1500 de pedestrasi parte spanioli parte Boemi.

Intru aceea au inceput Achmet tare a bombardá unu redut cu doua baterii, de cate 8 tunuri mari, in catu ostasii regesci au debuit se se retraga de acolo si dupa doua dile si din redutul alu doilea la drumul acoperit, si Gasparo cautá se astupe bresi'a mare. Aici au debuit el se amenintie, ca pre cei ce voru fugi, i-i va nimici el insusi cu propri'a sa mana si apoi cu ostasii lui incuragiati au erupt din cetate unde au si omorit pre Pasi'a de la Nicopolea.

Achmet au inceput a desperá caci nu numai a percut multi ostasi ei inca si au gata praul de pusca si glontiurile, dar si Losionti a patit asemenea. Intru aerea Pasi'a de la Anatolia a trimis lui Achmet un succurs de 1000 de spahii si o provisiune mare de recerintie belie; lui Losionti asemenea i-au venit de la Toma Varconi un ajutoriu de vre-o cativa inimosi soldati, cari au adus si o cantitate de bani.

Turcii de nou incepura a bombardá cetatea in cat Losionti a debuit se se retraga din drum in turnul deasupra portii. Aci a inceput el a animá pre ostasii sei dicand: ca daca vor peri vor dobendi ceriul si nemurirea, éra aici numele etern, si asia a durat asediul 32 de dile, dupa cari trebui se se retraga si d'aci in cetatiue.

Nepudentu-se mai mult aperá cetatiuea, lui Losionti s'au facut propunerea se capi-

tuleze, caci ar fi nedreptate a sacrificá asiá bine meritati barbati si a-i ingropá sub ruinele cetatii pe cand tiér'a va avé lipsa de ei aiurea. Spaniolii de alta parte asemenea amenintiau, cä ei de sine vor capitulá, din care causa Losionti fu silit a propune inimicului capitulati'a sub conditíune ca ostasii lui se póta esí de ací cu tunurile sale, si cu cele de lipsa. cu puscile si acaraturile lor si flamur'a falsaitóre si ca se li se dee un cor-tegiu sigur pana unde va fi de lipsa, ca se nu patiésea vre-o dauna.

Achmet la tóte acestea s'a invoit ba inca a imanuat lui Losionti un firman scris de propri'a sa mana, prin carele tóte cele cerute le acórda. In alta di esind ei afara din ruine fu óstea regésea incungjurata si nimicita. Aducand turcii naintea lui Achmet pre greu vulneratul Losionti acest'a a inceput a ocarí pre Achmet pentru calcarea promisiunei sale; dar Achmet a deman-dat, se-i taie capul lui L. si picioarele, apoi umplandu-i trupul cu pléva, si dupa ce l'au condus pe Sulitia pintre óstea turca, l'au trimis la Con-stantinopolea in semn de triumf. La Lipov'a in contra dorintiei ostasilor sei spanioli, si alui Petru Zara (dóra tieranu?) carele a promis cä elu insusi va conducee apararea cetatii, Aldan'a s'a indepartat de acolo si a ordinat a prea implé tunurile, ca se se sparga, si apoi detonarea lor s'a audit si in departare de 15 mii de pasi si asiá Banatul a remas fara aparatori.

Prin caderea Timisiorii cadiura tóte locurile

banatiene in manile turcilor, ba inca acestia incepura a trece si peste Tis'a, unde batura o armata mare regesca sub conducatorii Erasm Taifel si Sforza Palavicio, ba inca acest de pe urma si cadiu in captivitate. De aci plecara spre opunerea Agriei (Erlau) in se fura cu bravura respinsi de catra Stefan Dobo de Rusca, prin ce regele se incuragià, de au conchiesat la Siopron (Ödenburg) o dieta spre consultare in caus'a respingerii inimicului, totodata trimisa pre Castaldo si Batory spre ascurarea Transilvaniei, si la sultanul Soliman o solie spre ai scisitá intentiunea lui.

Soliman se decherà ca debue se apere pre orfanul regelui Ioanu Zapolya pre cum au facut si cu acesta, si apoi au chiesat pe Petrovici, carele se afla la veduv'a Isabela in Polonia, spre ocuparea comandei in Lugosi si Caransebesi.

Petrovici veni cu o armata compusa din aratori, si asià au fost usior lui Franciscu Tai si Mateiu Sebestin, a-i prefugà, si pre Petrovici a-l manà napoi in Polonia.

In a 1556 naintand turcii in toate partile, Petrovicii au conchiesat la Mercurea o dieta, si au postit pre Isabela si minorenul ei fiu. Isabela si fiul ei, acum de 15 ani veni in Transilvania sub sprigintul unei armate de poloni, moldoveni si tineri. In Cluju o intimpinà un ambasador turcesc, carele o decherà de tutrice a fiului ei; apoi ea trimisa pre Petrovici de comandante la Lugosi si Caransebesi, ba inca avu cutesanti'a a trimite in a 1558 o solie la regele Franciscu Henricu al

III spre ai peti pe prínces'a lui dupa fiul ei, si a esoperá la Soliman restituirea Lipovei si a Timisiorii. Henric tóte promisa, inse Elisabeta reprezenta in a 1559, éra fiul ei luà titul'a de rege sub numele : Ioan II Sigismund, si intielegand că regele Ferdinand vre se incheie pace cu Soliman, s'au robat de acest'a, ca se-l protegédie, ce acest'a au si facut, inse nainte de incheierea pacii muri Ferdinand.

Nesuccedend pacea sub Maesimilian I din cauș'a că Ioan al II Sigismund facea prè mare pretensiuni, Ioan, si Hasan pasi'a din Timisiór'a plecara contra acelui, apoi Ioan si ocupă Borosineul éra Hasan Pancota, inse la Debrezin ii batură ostirile lui Maesimilian, in urmarea caror'a Ioan si cerù protecti'a lui Soliman, pre carele venind la Belgrad cu o importanta armata l'au si salutat, la ce Soliman i-au oferat un scaun inalt, pre carele altmintrena el insusi 'l intrebuintia, l'au chemat la prandiu, si tot deuna ii dadé onorele de rege.

De aci plecà Soliman spre opugnarea Sigetului, unde Soliman si muri, dar si comandantele regesc Nicolau Zrini pe langa tóta bravur'a sa i-si perdù vieti'a.

Selim al II returnà la Belgrad spre petrecerea cadavrului a tataneseu la Constantinoplea, lasand in Ungaria pre Vezirul seu spre continuarea belului, si nu mult dupa acea facu eu Macsimilian un armistitiu pe 8 ani ascurand lui Ioanu al II tóte tienuturile, ce le posiedea atunci.

Turci jalusi de invingerile sale a pretiuit Timisior'a ca si Buda si Belgradul, si de acea asiediara in Timisiora de comandante pe cei mai bine meritati barbati in demnitate de pasia cu doua codi de cai, precum au fost si cel d'antaiu pasia : Hasan, ér forteretie Ciacova, Versetiul, Iarmota, Bechicherecul, Becei, Panciova, Cheve sén Cuvin, Horom, care de dupa ingradirea sa cu Palisade tari se numea si Ujpalanka, Rusiava si cele lalte se concredéu Beilor, cari adunau tóte darile de capu, de la vite, oi, cai si porei si le trimiteau la Timisóra, tacand de alte asupririri despotice pentru care tóte coloniile romane si serbesci se raspandeau care in cot'r o catra munti, unde crestinii nu se persecutau.

In a 1586 demandà Vezirul mare Sinan transilvanenilor, pre carii ii numea sclavi si cani, ca se castige 50 mii de suliti pentru armat'a otomana, ce va intrá in Ungaria, se o provada cu arme si unelte, cu lueratori si grau, carii se astépte la Dunare cand va sosí el.

La acést'a iritandu-se Vod'a Transilvaniei Sigismund au facut pact cu domnii Aron din Moldova si cu Mihaiu din Muntenie, ca se scuture jugul turcesc, dar si cu regele Rudolf sub condi'tia, că daca nu va avé el fiu trupese, se se reincorporésca principatul mare a Transilvaniei cu Ungaria.

Sigismund au asediat la Lugosiu si Caransebesiu de comandante pe Stefan Boeskai, carele au si cautat se intarésea fortaretiele.

Intru acea reposand in a. 1585 Sultanul Amurat al III, s'au suit pe tronu Mahamet al III carele au si trimis o armata mare, intre care se aflau si multi tatari, sub comand'a lui Ferhate, si intrand in Muntenia (Walachei) au devastat tot'e tienuturile, ocupand Tergoviste si Bucuresci, inse sosind in ajutorin Sigismund cu 25 mii de armati mai cu séma Secui, el cu romanii de acolo batura pre Sinan prefugandul peste dunare, de unde apoi cu rusine s'au dus la Constantinopole.

Nainte de acést'a intielegand Mihaiu Voda cumea de la Vesprim se intore catra Serbia si Bulgaria nesce tatari, ii persecutà eu óstea sa, pana ce nu ajunsera la Rusiava, unde intrand Mihaiu impreuna cu ei au macelat 7 mii de turei si ca ómenii sei frantí de macelarie se nu adórmia au dat se verse tot vinul, carele se aflá acolo, apoi au trecut eu óstea sa la Giurgevo, Nicopole si la Sofia devastand tot'e satele turcesci cu foc, si ocupand un transport de bani, cu aceia s'au intors napoi.

Secuiniul Albert Kiralyi, carele au fost trimis intru ajutori lui Eremia Moghila, urmatoriul lui Aron, au batut pre vezirul Ferhate la Siliestria, unde au ocupat si flamur'a mare verde a otomanilor cu o multime de codi de cai.

Din alta parte Georgiu Barbeli au batut la Faget óstea turcésca trimisa de catra pasi'a Timisiorii Soliman, apoi au ocupat Lipova, unde i s'au predat si Beiul, dupa acést'a Cianadul, Aradul, Vilagosiul, Ineul si Pancota.

Incuragiat Sigismund prin aceste invingeri s'a dus la imperatul Rudolf la Praga, ca se se consulteze in privinti'a intreprinderilor in a 1596. Fiind el indepartat, locuitorii din partea Lugosiului si a Caransebesiului cu alti invecinati crestini au avut curagiul a se apropiá de Timisiór'a, unde au macelat 800 de turci, cari pornira catra Buda. Acuma Sigismund de loc s'a intors napoi, si a conchemat o adunare la Cluj spre consultare, cum s'ar poté intari ostasii din Lipova, si cum s'ar poté trimite ajutoriu la Voda din Moldova pre carele l'au inspaimentat pasi'a de la Belgrad Hasan, carele mai nainte au fost in Timisiór'a.

Stefan Boeskai banul Lugosiului si a Caransebesiului capatà sarcin'a, de a aperá Varadinul (dóra Oradea. Trad) si asiá mai nainte se indreptă catra Lipova pre carea pasi'a Timisiorii cerend ajutoriu de la pasi'a Belgradului, si apoi ajungand ací 16 mii de tatari si 5000 de ianiciari, Sigismund de loc ii atacà si ii prefugà pana la Panciova, de unde fórte putieni trecura Dunarea la Belgrad. Tureii au perdit 10 mii parte morti, parte captivati La acést'a demandă Sultanul pasiei de la Buda, că de loc se trimita sub conducerea pasiei Giafar 40 mii de ostasi spre scaparea Timisiorii si pre reentrágirea Transilvaniei cu imperati'a sa; dar de alta parte trimisa 350 de mii sub conducerea vezirilor Ibrahim si Cicala spre ocuparea Ungariei si spre propasire pana la Viena.

La acést'a inspaimantandu - se Sigismund dupa opugnarea de 40 dile a Timisiorii, se in-

departă de aci și trecând muresiul la Lipova se impreună cu ostea imparatésca sub archiducele Macsimilian.

In a 1598 au cedat Sigismund principatul seu imperatului, primind principatul Oppel în Silesia, înse cainduse s'au intors prin Polonia, intr'un port schimbat în Transilvania, unde de nou se alese de principe în anul 1599. Dupa acést'a de nou intră în negotiatiuni Sigismund cu imperatul, cerend mai multe tienuturi în Boemia.

Dupa acést'a fu chiemat Sigismund în Polonia, unde se află frateseu cardinalul Andreiu, apoi și acestui cedă principatul seu, și earui au jurat Secuii credintia, pre carele l'au intarit și sultanul, daruindu o flamura, sabie și buzdugan.

Mihaiu bravul prin denuncierea cardinalului Andrei i-si castigă inimiciti'a turcilor, și spre resbunare intră cu ostea sa în Transilvania, unde batú la Brasiovu pre Secui; dupa acea batú și pre cardinalul aprópe de Sibiu, și în a dou'a bataia acest'a și perí.

Dupa acést'a érasi se ivi Sigismund, pre carele adorintii lui de nou 'lu aleșera de principe în a 1601, apoi cu armat'a sa și cu o numerósa militia turcica căută se oprésea pre Mihaiu Voda, înse fu respins pana catra marginile Poloniei, dar si de alta parte venea și generalul Georgiu Bast'a, si asiá au debuit Sigismund a treia óra se abdica de principatul seu, înse agrationandu-l imperatul Rudolf s'au dus la Praga unde dupa óre-si cativa ani au și murit.

In urma au debuit Mihaiu se cedeze lui Basta tóte locurile cuprinse de el, de si nu cu buna invoiearea sa, destul că dupa impreunarea ostirilor romane cu cele imparatesci, Basta fara de veste 'lu prinsa si ii taià capul. Unii seriitori dic: că ar fi prins imperatessii corespondinti'a lui cu pasi'a Timisiorii: Betese séu Petta, in care se rogă de ertare la Mohamet, numai ca se pótă si mai departe domni peste tiéra si se-si castige si Transilvania.\*)

Dupa mórtea lui Mihaiu indemnà pasia acest'a prin cutare Moisa Székel, că transilvanenii se se desparta de Austria, căci altmintrene nici odata nu vor trai in pace, si sub turei vor trai mai bine; apoi Albert Magnus, Gabriel Betlen si Franciscu Reday 'si adunara o armata, inse pre acést'a o resfirà generalul Basta la Alba-Iulia.

Acuma inspaimentandu-se Moisa Székely cu intrég'a sa familia s'au dus la Thimisióra, unde pasi'a Betesse au capetat demandetiune de la Sultanul, ca pre Moisa se 'lu asiedie in principat, si in tot modul se ii usuireze reintórcerea lui in Transilvania.

Armat'a compusa spre acest scop se cuprindea

---

\* ) Dupa o traditie vechie vrend Mihaiu Voda a pedepsi pe neereditiosii Sasi, au dis că carele nu va sei dice tatal nostru in limb'a romana, va fi pedepsit, inse Sasii cari altmintrene toti sei romanesci, peste nöpte invetiara Tatanostru; dupa acest'a ca se prinda pe Sasi disa: carele nu va sei dice: Urda, Burda, Domne Mihaiu-Voda! va fi pedepsit, la acést'a respunsera Sasii: Hurdudu, Burdudu! Domne Mihaiu Voda! si asiá nu scapara de pedépsa.      Trad.

din turei, tatari si secui, cu cari au fost usior a ocupá Lugosiul si Caransebesiul, unde Moses au asiediat de ban pre Petru Huszár.

Intru aceea generalul Basta au pactat cu Radul, urmatorul lui Mihaiu in Voivodat. Pana ce Basta s'au retras cu mie'a sa oste intr'un castel langa riul Samosiu, rebelul Gavril Betlen au devastat provintia, si apoi s'au asiediat cu óstea sa la Brasiovu, inse aci, in 20 August 1603 l'au atacat Radul cu óstea vechementer, in cat pasi'a Betteze au debuit se fuga cu turcii si tatarii sei, éra Moses lovit de un derab de glontiu au picat mort. Aci or picat 4000 de turci, tatari si secui, afara de o multime de captivi, si apoi Radul au aflat atatea flamuri séu stindarde, in cat dintru acelea au trimis imperatului 150 de fruste. Betteze s'au retras cu mare necas la Timisióra.

Rebelul Gheorghiu Betlen s'au retras catra Lugosiu, la tierurile Timisiului, cu intențiunea prin Faget a sucure intru ajutoriu lui Boicaiu in Transilvania, inse imperatescii Ludovicu Rákoczy si Dampie i-au atacat nöptea cand mai bine dormeau, si i-au imprasciat in tóte partile. Betteze au fugit in camesia catra Timisióra, Betlen alurea, si ostasii lui in padure.

Boicaii au implorat sprințul Sultanului Achmet si capetand in bani 100 mii de galbeni si ostasi destui, au batut pe Georgiu Basta, au intrat in Austria si Stiria, au devastat tóte, si au dus in captivitate la Constantinopolea, ca pre nissee vite, 80 de mii de persoane din ambele secsuri

prin succursul haiduciloru unguresei, cari vin-deau pe parintii, frati si surori.

Reintorcandu-se Boicai la Buda fu pro-chemat de catra comandantele turcesc de rege al Ungariei, si l'au inoronat cu coron'a candva a despotilor din Tracia.

Dupa aceste turceii ocupara mai multe fortarete din Ungaria, inse Boeskay vediend imparati'a otomana atacata de catra Persi si ca in Anatolia s'au nascut o mare rescóla, au aflat de bine a pactá cu imperatul, renuncind la titul de rege a Ungariei, numai ca se-si asecure principatul seu in Transilvania, carea, de n'ar avé prunci trupesci, se fie cedata imperatului. In acest timpu imperatul Rudolf au cedat Ungaria fratelui seu Mateiu al II.

In optombrie 1607 au abdis Boeskay de demnitatea sa, si tiér'a au ales siesi de principe in februarie 1608 pre Sigismund Rákoczy, carui Achmet au imanuat insigniile tierii prin Mustafa Chiuperlii. Acuma Mateiu au trimis pre ambasadorul seu Negronii la Constantinopolea spre reclamarea Transilvaniei si a locurilor apartinetóre pe baz'a tractatelor, inse turceii au respuns, ca ei nu sciu nimica de acele tractate, si ca Boeskay n'au potut cedá principatul, carele n'au fost al lui, ci a Portii otomane. — Regele Matei vediend tiér'a sa devastata au debuit se intarésca pacea cu turceii pe 20 de ani.

Intru aceea freclarile intre turci si cei impe- ratesci durau in contin, si apoi in diet'a din Pojon se prochemă Iosif fiul lui Leopold de rege a Un-

gariei, si in consiliul aulic din Viena s'au ordonat in tot modul a ocupá Belgradul si Rusiava, si stremtórea de la pórta de feru, ca se pótă mai usior intrá in Romania, si apoi in tierile turcicee. In urmarea acestor'a Belgradul se ocupà de catra cei regesci; in se in urma érasi fù reocupat de catra turei.

In a. 1696 au ajuns la Timisiora o armada turcica spre respingerea crestinilor, si dupa o lupta erancena in fine se retrasera catra Panciova.

In a. 1697 s'au postat tureii intra Petrovaradin si Sighidin, in se cei imperatesci ii atacara in 11 Septembre sub conducerea principelui Eugen de Sayoen, in cat la Zenta au perit 20 de mii de turei, si tot castrul lor au picat in manile crestinilor.

In fine se incheie pactul din Carloveti, ca fiesecare parte ostasitóre se remana in partile care le au avut pan a aci, ca Timisióra se remana sub turei, Aradul sub cei imperatesci, éra tòte cele latte fortaretie se se rada, riul Muresiu si pescaritul se fie comunu.

Acuma sub auspicii mai bune venira mai multi serbi din Serbia antica si se asiediara in tienuturile de langa Tis'a. Archiepiscopul Arseniu Cernovici consecrà de Episcop la Caransebesi seu Versietiu pre Spiridion Sitibitia, éra la Timisióra pre Isaia Diaconici, carele au transpus resiedintia sa la Becicherec. Episcopul Cenadului Stefan Teleghesii au trimis la Timisióra pentru catolicii sei un protopresviter, dar pe

langa alti misionari impresciati aveau si iesuitii in Caransebesi o casa misionaria.\*)

In a. 1715 ocupara turcii de la Venetiani Morea, si era frica ca dupa debelarea Venetianilor Sultanul nou Achmet al II va indreptá ostirile sale in conta Ungariei, ca se pota reocupá era locurile cedate prin pacea de la Carloveti.

Turcii trimisera la Viena pre un Aga spre contielegere cu consiliul belic de aici, inse ne succediend transactiunea dorita, consiliul acesta dispusa ca o armada de 60 mii se fie sub comand'a principelui Eugeniu, alta de 30 mii sub comand'a contelui Guido Starenberg, si a treia de 20 mii sub generalul Heistern; din alta parte si turcii se intrarmau.

Sultanul prevedea ca antaiul atac va fi in contra Timisiorii, si asiá el au curat si mai tare a o intari, si spre acest scop au trimis 30,000 de lucratori din Muntenia, cari n'au potut solvi tributul seu, apoi radicand o armada de 200 de mii, parte turci parte tatari, o parte au indrepatato catja Dalmatia, er alt'a catra Dunare.

In Petrovaradin comandá Baronul Lefé-

\*) Aici au facut Griselinii o erore, caci aflandu-se atunci in Banat multi turci, acestia n'au potut rabdá intre sine pre numitii Episcopi ca inimici ai lor, apoi serbii s'au asiediat din colo de riul Muresiu, unde Isaia Diaconiean au fost Episcop in Ienopolea in a. 1696 si nu in Timisiora, unde se afla Episcopul romanilor, independent de serbi Ioanichiu Vladislavlievici. Da dupa opugnarea Timisiorii in a. 1716 au venit in Banatu si episcopii serbi, inse pana aci nici de cat.

haltiu, si acest'a au ocupat mai nainte de la turei Mitrovitia, apoi si forteréti'a Rasitia.

Prințipele Eugeniu au concentrat armad'a sa pe langa Petrovaradin, éra tureii intra Semlin si Bavaniste. Turcii facura pod peste Sav'a, éra Eugen trimisa in contra lor spre recunoscere pre generalul Pálfy cu 1600 de calareti, nemti, unguri si serbi, carele dupa o lovire de patru óre au perdit 400 de ómeni, intre cari fù captivat si generalul Breiner, pre carele apoi tureii mai tardiu l'an si macelat.

Dupa acest'a se tineu in Futoe un consiliu belie, si dupa ce au mai ajuns la Sighidin o armada de 14 mii sub prințipele Vürtenberg, Eugen indreptà óstea sa catra Petrovaradin. Tureii in numer de 150 mii, dintre cari au fost 40 de mii de ianiceri, 30 de mii Spahi, éra ceilalti tatari, romani, arnauti si asiatici, si incepura atacul; inse intru atat'a fura batuti, in cat au perdit 30 de mii, si perdura si intregul seu castru, in 5 Septembre 1716, unde se aflau 150 de flamuri si stindarde, 150 de tunuri, 5 codi de cai (de la pasii eadiuti) si apoi si insusi vizirul mare in alta di muri la Carloviti.

La acesta invingere tota crestinatatea din lume s'au bucurat dar si papa au trimis lui Eugeniu o sabia si palaria santita, apoi crestinii au trimis catra Timisióra 16 regimete de calareti sub contele Pálfy si 10 batalioane pedestrasi sub prințipele de Vürtenberg. Pálfy au vrut se tréca Tis'a la Jabali, inse fiind ap'a mare, au tre-

eut la Zenta, unde au mai batut un corp de Spahi, si apoi s'au si apropiat la 10 mile catra Timisióra.

In 25 August 1716 au ajuns la Timisióra si insusi principele Eugen eu dragonerii sei, impreuna cu principele de Vürtenberg, si apoi fiind ca imprejurul Timisiorii se aflau multe morminte si lacuri, asià au debuit mai nainte se faca puncti peste ele.

Mai nainte fu atacata cas'a de distractia a pasii, asià numita fantan'a pasii (acuma Praesidenten-Garten) afara de Palanca mare (unde e acuma locul tergului si mormintii) si apoi si o mosiea din jos de Palanca; la ce turcii au dat foc la intregul suburbii.

Acuma se incepura a se face santiurile si transielele imprejurul cetatii. In 8 Septembrie se lati faim'a. ca se apropie 14 mii de tatari, ca se devasteze tiér'a impregiurul Timisiorii, si se impedece furagirea armadei crestine. In 9 Septembrie escursera antai'a óra din cetate turcii, ca se impedece pe lucratori, inse fusera respinsi. In 22 sér'a se indreptă Palfy in contra turcilor, cari venisera catra Timisióra ca se incuibe 12 mii de Spahi si tatari in cetate; inse dupa ce ii veni in 23 spre 24 nòptea un succurs de 11 batalioné si 24 de tunuri, si sosi si insusi principele Eugen se incepù batai'a, unde picara 4000 de turci. Intentiunea turcilor era ca pana ce vor atacà pre crestini, turcii cei din cetate se erupa din dosul crestinilor, inse s'au insielat, ca atacul din afara s'au intemplat cu o óra mai nainte, si asià n'au

esit din cetate; se dice că cei din afara au fost 27 pana 28.000 de turci si tatari, dintre cari mai mult a patit 600 de ianiciri, apoi dupa ce fusera acestia respinsi esira afara turcii din cetate cu infanteri'a si calaretii sei, inse fusera respinsi.

Crestinii aveau mult de lucru cu pregatirea spre asaltul cetatii, caci si Begheiul au esundat, si asiá putien folos aveau de siantiurile facute, pentru ca intrase ap'a in ele, dar tureii in contin puscareau cu tunurile lor din cetate; intr'acésta si crestinii puscareau catra cetate, si au cauzat mare dauna tunurilor turcici, mai ales in 12 octombrie. Se se fie tienut tureii mai vre-o 3 dile crestinii ar fi debuit se se retraga in corturile de érna, caci in continu ploia; in 13 se vediu de pe cetate o flamura alba, ca semnu de capitulare, si apoi venind afara comandantele cetatii Ahmet Aga si Ali Efendi, in cetate se dusera ca chizasi contii: Valis si Filipi, apoi se incepù pactarea.

Drept facut'a capitulatie tureii au esit cu muierile si pruncii lor, si spre transportarea efecturilor lor erau spre dispositia 1000 de cara, ca se le duca pana la Boreea aproape de Panciova; armati lor, pre cum pedestrasii, asiá si calaretii esira cu flamur'a valvaiata si cu music'a si capetara din tienuturile aceste provisi'a cea de lipsa spre nutrire. lasand in cetate tota munitia si tunurile lor. Slavii si alti crestini, cari de mult au acceptat religia mohamedana, nu s'au potut retine, ci numai desirterii de sub timpul ase-

diului. Romanii, Serbii, Armenii, jidovii si alti straini din Timisióra, au potut cu efectele lor liberu remané aci, său a se indepartá, éra Coritii (un soiu de lotri) se fuga catra Belgrad, si cei ce s'au dus de aci au potut liber a vinde tóte bunurile si efectele lor.

Garnisón'a turca constá din 12 mii de ostasi, inse nainte de asediu erau 18 mii. Intre tunurile lasate aci erau 120 de tunuri varsate cu pagiura imperatésca austriaca inea din a. 1552, cand tureii au ocupat Timisiora.

Dupa acésta stralucita invingere principalele Eugen s'au indepartat de aci, lasand de comandante a cetatii pre contele Franciscu Paul de Valis, éra comand'a generala peste armad'a si guvernarea tierii au concretiu't o contelui Merey.

Apropiindu-se contole Merey in 8 noembre, garnisón'a turca din Panciova, carea avea provisiune destula, au vrut se se opuna lui, inse audiendu trei puscaturi de tunuri, ea semnu că aci nu pote capetá nici un ajutori, au capitulat, si asiá tureii s'au dus catra Belgrad fara tóte armele. Asemenea au capitulat si garnisónéle din Cuvin si Palanca-nóua, inse cea din Rusiava nu s'au potut construnge spre capitulare căci pe atunci lipsiá artileri'a grea.

Dupa aceast'a se escă necesitatea de a ocupá si Belgradul, si spre acest scop armad'a imperatésca a inceput a-se pregati (anul 1717) si érá gata spre pornire, apoi desi nu asiá numerósa, ca

in anul trecut, dară totuși plina de curagiu după atatea invingeri.

Momentoșe au fost cuvintele ce le au dis imperatul Carol al VI catre principalele Eugeniu la despărțire: „Principalele meu, eu Vi-am propus pre un general, pre carele se lu ascultati, și sub aceluia nume se efectuati toate operatiile!“ și apoi îmahuandu-i o cruce cu brilante, i-a dis: „Seniuitati cumea aperiți pre acela, carele au versat sangele seu pe cruce, pentru omenește, — sub conducerea lui Domnul Dicăescu atacati, și invingeți pre inamicii lui, și a numelui creștin.“

In a. 1717 în maiu ajunse-se Eugen la Futoe, și concentrându-si tota osta au trecut peste Tisă în Banat, și generalului Mercy au incredintat o armată frumoasă ca se scotă preturci din Rusiava, care avea garnizoană mare, dar și bune bastioane, și prin acea se taie tot succursul Turcilor din Belgrad. Turcii pricepend intențiunea creștinilor vre-o 10.000 se indreptara, ca în societate cu garnizoană din Rusiava se invingă osta creștina; ce pricepend Mercy se retrasa, înse un despărțitament de siaiche și Inntri, care erau se duca acolo munitie și trupe, neavând din afară nici un ajutori făcut de catre turci și captivat.

Avend Eugen intențiunea în tot modul a ocupă Belgradul său postat cu armata de la culmele Svinitei până la siesul Belgradului, asiă ea

arip'a drépta au ajuns pana la Dunare, éra cea stenga pana la Sava, si asiá se incepù bombardarea cetatii cu 100 de tunuri. In 16 August tare de diminétia incepùatacul cel mare, si intunerec se paré, ca crestinii vor perde batal'ia, inse reserind sórele norocul se intórse, si tureci incepura a fugi perdiend tóte castrele sale, si pre-fugandu-i husarii si serbii cari nu li dedéu pardon. Dintra crestini cadiura 2000 morti, si mai in colo 11.800 de vulnerati. In diu'a urmatória capitulà Belgradul, si apoi tureci mai parasira Siabatiul, Rama, Crocica, Semendria si Semendriaserbica, apoi si Mehadia din Banat.

Vizirul mare se retrase catra Nis'a cu armad'a sa de vr'o 30.000, si un alt corpu se in-dreptà catra Rusiava spre aperare, inse Merey ii inprascià, si asiá confinieile militare se desier-tara tóte pana la pòrt'a de feru.

La consiliul Angliei si Holandiei fù aplecata Turci'a a pactá la Posaroveti cu crestinii pe baz'a pre cum posiediura, adeca imperatului remasa Timisióra cu Banatu intreg, muntii de la Rusiava si Negotin de o parte, si de alta parte cei de la Belgrad impreuna cu forteretiele din districturile Serbiei, Maciovei, Semendriei si Columbaciului. Tot odata se regulara confiniile Munteniei, Moldovei, a Poloniei si Transilvaniei, éra Croatia remasa asiá, pre cum s'au pactat la Carloviti. Pe langa acea s'au conces crestinilor calatoria libera catra Palestina, éra rebelii Unguri:

princíul Rakoczy, contii: Berenziny, Eszterházy, Forgács, Vay, Záky fura scutiti la tureci.

---

Dupa atatea resbeluri Banatul era desiert de impoporatiune si plin de lacuri si mocirle; inse pamentul era atat'a de fructifer, in cat nu era lipsa de gunoire, carea si altmintrenea aci era necunoscuta. Imperatul Carol al VI, si Maria Teresia nisuiéu in tot modul a radicá cultur'a in Banat, si marsialul campestru Franciscu Merezy era barbatul acel'a, carele au fost in stare acést'a a o efeptui.

Dupa aseturarea Banatului din tóte partile, se apucà generalul spre infrumsetiarea Timisiorii, carea atuncea era mica si intra ambele palance cu forte putieni locuitori. Mosieele se prefacura in biserici crestine, si inca cea mare in parochiala sub Iesuiti (acuma biseric'a Seminariului), care era si catedral'a Episcopului Cenadului, Ladislau Conte de Nádasdy; era cealalta mosiee se facù in biserica pentru franciscani (acuma biseric'a piaristilor) langa pórt'a printiului Eugen. In Caransebesiu avéu romanii si serbii un Episcop era in Timisióra se asiedia Episcopul Vincentiu Ioanovici.

Crestinilor se concedé in tóte satele romane si serbe a radicá biserici dupa ritul lor.

In medilocul acestor intreprinderi fu generalul Merezy chemat in a. 1719 in Sicilia spre debelarea spaniolilor, inse dupa pactul din a. 1722 se intórse érasi in Banat. Spre administrarea

buna densul fondă provisoriile camerale in Timișorá, Becicherec, Cenad si St. Miclosiu, Ceacova, Lugosi, Versieti, Lipova, Faget, Caransebesi, Rusiava séu Mehadia, Panciova si Palanca nouă; éra in Serbia: in Semendria, Columbaci si Negotin.

In tóte aceste districte el asiedià cate un'a provisorie, éra in satele mai mari cate un Cnez, si peste mai multe sate cate un Obercnez, cari toti debuiau se substérla socotile lor Comandei generale, si scrisorile le duceau husarii séu haiducii.

Fiind că erá cu greu a aflá ómeni esperti si in limb'a romana si serba, asiá au debuit se se conceðda atare provisorie si peste döue séu trei districte. Asiá in Lugosi s'au aflat in a. 1726 un monument de marmore, cumea cutare Ioan Ratide, de nascere din Meedi'a, au fost provisor peste Lugosi, Lipova si Caransebesi. Inscripti'a suna asiá: „Aedificata haec ecclesia per me Ioannem Ratzdam de Meadia, supremum praefectum inclitorum districtum Lugosi, Caransebesi et Lippa anno 1726.“

Fiind că inpopulati'a Banatului erá tare scađuta asiá densul au adus colonii din Germani'a, Itali'a si Spani'a. In Biserică-alba, St.-Petru, Zaderlae, Besinova-nouă, Ujpeci, Detta, Cudriti, Bruckenau, (Pisichi'a) Gutenbrun din tiér'a svabesca, in Mereydorf (rom. Carani) din Italia, in Aradul-nou si in Iarmota au asiediat nemti, inse cu locuintia despartiti de romani, in Becicherec spanioli din Biscaia, cari numeau orasiul

acest'a Barcelona-nóua, inse neindatinati cu eshalatiile locurilor mai toti perira.

Densul au adus aratori si manufaptori distinsi, mai ales din Itali'a; pre aratori ii asiedia pe langa Timisióra, Detta, Versieti, si Biserica-alba.

El curà a instruá pe ómenii nostri cum ar poté intrebuintá colorile din roiba si cum s'ar poté stóree oleu fin din sementi'a calarabilor, cum s'ar poté cultivá sementiele de bucate. In Versieti si Lugosi au procurat instruarea in manipularea cu viti'a de viie, si cum s'ar poté imbunatati vinul, cum s'ar poté nobilitá pomii, si spori cultur'a matassei; mai ales in Versieti si Biserica-alba. Mercy au debuit se dictéze pedéps'a mortii in contra destructorilor a acestor arbori si de dóue séu de trei ori au si efeptuit'o.

Densul au procurat defigerea unor locuri naintea cetatii pentru lucratori si manufaptori, unde apoi s'au radicat multe cásì; asiá aci erá o móra pentru hartie cu diferite masine, trageri de drot de fer, faurii si presuri holandice spre dobандirea oleiului din calarabi; aci sau asiediat lucratori de argint, tien, messing, fer, si de lemn, caltiunari si croitori; aci se fabricau palarii; aci erá o fabrica de panuri, si fabric'a pentru metasa.

Densul au procurat saparea unuia canal de la Faget pana la Becicherec intr'o lungime de 16 mile germane.

Sub decurgerea timpului acestui'a s'au fini in a. 1730 töte casarmile din Timisióra; planu cetatii fu mai latit in cat si pórt'a forforosului

(acuma pôrt'a lui Eugen), capetă locu în lontru. Civilii s'au indrumat ca se edificeze ca și noi, impartiindu-le fondurile recerute și asiă au capatat cetatea frumseti'a și regularea de acum.

In a. 1732 a capatat fratii minori a St. Francisc 50 de stanjeni de pamant și caramidile necesarie spre edificarea bisericei sale, carea apoi sau și finit în 16 luni. Alt fond s'au dat și franciscanilor de schit'a mai severă la pôrt'a Lugosiului în lontrul Palaneei\*). S'au defișt și un loc pentru palatul lui; alt loc pentru biseric'a nației ilirice și pentru locuinti'a episcopului; cas'a pentru magistratul serbesc din a 1718, și cel nemtiesc. Acestea tôte s'au înființiat în a. 1730, și s'a pus inscripți'a:

Olim quid fuerim, praesens insigne docebit;  
Moenia quae circum Tureica structa vides,  
Caesareis vicit princeps Eugenius armis,  
Quae tibi nunc fulgent, Mercieus arte tulit.  
Dent autem Superi, postrema in saecula mundi  
Optata hae semper conditione fruar;  
Qua fruor augustis aquilae dum protegor alis,  
Dum regit haec Sceptris  
Austria diva suis.

Adeca: ce am fost eu óre cand-va, va aretă (invețiá) insigniile presinte, bastionele turcesci ce le vedi radicate imprejur Principele Eugeniu le au invins cu armele imperatesci (cesare); ce acumă stralucește, acestea le au facut Merci prin arte. Se deie cei de sus, pana în cei mai de pe urma

\*) Biseric'a aceast'a e acumă darimata și se află monumentul ei afara de murii cetății.

seculi a lumii; ca sub acésta dorita conditie tot-deun'a se folosese, ce folosesc sub protecti'a ari-pilor vulturului imperatesc, cand domnesce Austri'a diva cu acéste sceptruri.

Tot-odata se lucră la spitalul militariu, si la alte edificie publice si private. El au procurat asiediarea unei masine cu aparate de roti in fabric spre adaparea cetatii, sub pamant, cu apa buna si sanatósá, carea apoi maná afara tóte ne-curatiile\*). Activitatea acestuia mare barbat se latiá si afara de cetate. Sub comand'a lui genera-la fortaretiele de la Rusiava veche s'au mai marit si intarit; Rusiav'a noua, Meedia, Cuvinul si Panciova s'au intarit de nou. Pe langa ace'a s'au radicat edificii pentru provisori, subprovi-sori si subordinatii amplioati din districte, si s'au proiectat planul, cum se se radice casarmele in locurile de capetenie.

Escandu-se in a. 1733 resbelul intre cas'a austriaca si Francia impreunata cu Spania, Mercy fü chiemat la Italia spre ocuparea comand'ei su-preme la armata, cedandu-se comand'a din Banat baronului Engelshofen, inse sub murii cetatii Parm'a pică cu sabi'a in mana si 'si finí eroic'a sa viétia.

---

\*) Apaduetul acest'a au durat pana in a. 1849 cand s'au stricat de catra revolutionarii unguri spre norocirea lo-cuitorilor din cetate, căci pana ce mai nainte bén apa clo-cita, si in tóta cas'a se aflau cate 4—5 morbosи de friguri, acumua bén din fantani apa próspera, si frigurile mai gata au incestat.

In a. 1736 urmă lui Engelshofen contele Hamilton, carui s'au dat indrumarea a properă cu intarirea Timisiorii și a Rusiavei noue, carea din urma predomnea peste navigația dunarei, și apară erumperea inamicului din partile apusene a Munteniei. Dupa ce se fini aceasta fortăreația capetă numele: bastionul Elisavetei (imperatesei). Calatorind Hamilton pe langa Meedia află în apropiere: scaldele lui Hercules, pre care romanii antici le numeau: ad aquas, și aci au aflat multe statue și inscriptii, care apoi le au administrat la Viena, și care și astazi se ved in preambulul bibliotecii cesareo-regie.

Fiind in a. 1737 imperatul Carol al VI aliat cu Rusia, se escă resbeiuș cu Turcia, și din început cu succes bun, căci armata contelui Khevenhiller au intrat in Bulgaria și au bombardat Vidinul, era cea sub principale Hildburghausen au intrat in Bosnia, prin ce se micsoră armata generala a generalului Sekendorf, și apoi prin desertiunea armatilor, și prin morburi și mai tare scadiu numerul ostasilor imperatesei.

Vedind acestea pasi'a Ali Bei atacă cu furia pre Hildburghausen, și l'u batu la Banialuc'a, apoi prefugara osta imperatésca peste munti fara drumuri. La acest'a Khevenhiller se retrasa de la Vidin, ci cu cei mai remasi 5000 de ostasi se dusa catra Rusiava, de unde apoi contele Salm ii dusa catra Banat, la Meedia, unde turcii și incepura a irumpe din partile muntose a Munteniei. Flotila imperatésca intra Ru-

aiava si Vidin au debuit se se retraga, si prin acea putura turcii a opugnă Nis'a pre carea generalul Doesat in nebuni'a sa, in loc se o apere au cedato tureilor; inse pentru acea fapta fù de ai nostrii decapitat, éra oficierii lui dechiarati fara de onore. In urmarea acestor intemplari fù Sechendorf la Viena chiamat, si comand'a lui se cedà contelui Filippii.

In Banat eră contele Neiperg parat a intimpină pre inimici, inse fabricantii din Timisióra, pre cari i-au adus Merey cu mare ostenéla, para-sira de tot Banatul. Pe langa aceea se aretă in cat-va si morbul Ciuma.

In aprilie 1738 unindu-se tureji la Vidin, de aci trimisera 25.000 la Rusiava-vechie, si apoi opugnend bastionul Elisabethei, ai nostri irupsera afara, inse drept multimea ianicerilor toti fusera masacrati, unde au picat si insusi majornl Miseronii, de si fortaréti'a s'au tienut.

De aci s'au dus pasi'a Vidinului la Meedia, in care castel se afiau 600 de ostasi sub contele Picolominii, si neputend ocupá castelul au indreptat 6000 de turci prin Valea intre Caransebesi si Lugosi catra Timisióra, unde impreunandu-se cu ei, parte constransi, parte de a poté rapi, multi Valachi imbracati cu turbanul, au devastat tóte. De aci se dusera catra Ciacova si la monastirea Serba St.-Ceorgiu langa Denta\*).

Tóte acestea s'au intemplat din cau'sa, că

\*) Cum se fie fost acésta monastire serba, cand aci de feliu nu erau Serbi ?

Trad.

austriacii nu s'au potut concentrá repede, ba inca si Picolominii au debuit se capituleze la Meedia avend lipsa de tóte. — Conteles Königsegg se aflà de buna séma in Ungaria, inse morbos, si asteptá pe marele principe Frantiu cu plenipotintia. —

Intru acea incepura turcii a bombardá Rusiava-nóua, in apropiere de  $\frac{1}{2}$  mila de la Rusiava-vechie, de pe o insula, apoi si bastionul Elisabetei cu 16 tunuri, si apoi provocand pre ostasii de aici, ca se se predée, capetara respunsul de la colonelui Kronberg: că nu e parat a-si perde capul ca generalul Docsat, ci mai vrea a se ingropá sub ruinele cetatii.

Sub duratiunea acést'a multe trupe se concentrara la Timisióra sub generalul Königsegg, unde in 20 iuniu au ajuns si marele principe impreuna cu principele Carol diu Lotaringhia. Dupa ce au ajuns in 24 la Lugosi, si dupa 2 dile la Caransebesi, si-au propus mai nainte a bombardá Meedia, inse spre scutirea Banatului au lasat 6 regimenter de cavaleria 'napoi; apoi sub conducerea generalului Lobeoviti mai sosira nesce ostasi din Transilvania dupa mare greutate printre munti. Dorind marele principe a se distraha imprejurul Slatinei dupa atatea fatigi, au pornit cu principele, cu fratele seu si putieni ómeni la venat, unde dand de nesco valachi imbracati in vesmintre turcesci, conducatoriul acestor'a Petru Vancea cadiu in genunchi naintea marelui principe Francisc cerend pardon, si apoi i promisa al reduce la armata, ce

au si efectuit cu fidelitate, de si in apropiere se auflau la panda multi turci.\*)

Aflandu-se in 3 iuliu óstea imperatésca la Cornea, turcii se lasara jos de pe munte, si cu atat'a vechementia atacara jos de pe munte arip'a stenga, in cat au ajuns pana la cortelul central, ci aci toti se macelara. Dupa acést'a atacara turcii si arip'a drépta, inse fusera respinsi lasand dupa sine 5 tunuri si ceva munitie. Cei imperatesci nui potura persecutá din cau'sa, că plói'a le-au stricat puseile si patronele.

In 9 iuliu ajunseră la Meedia, aci se lati faim'a, că turcii ar fi parasit castrele sale. Acuma marea principe provoca garnisón'a turcica, carea se cuprindea din 2000 de ianiceri si 300 de tunuri, ca se capituloze, ce apoi si facura sub comandan-tele lor: Aga Ibrahim, petrecuti fiind prin ai nostri pana la cea mai aprópe armada a lor.

In 15 iuliu, aflandu-se óstea imperatésca din napo'i'a castelului Meediei, turcii cu furia atacara bastionul din jos a castelului, si de si-lu cuprin-sera si macelara garnisón'a, dupa patru asalturi, atacati fiind de catra siese regimete de cavaleria, de vre-o cateva companii de granatiri, pana ce

\* ) Harambasi'a acest'a dupa aceea indreptandu-se au incheput de capitan la granitia, si ca nevinovat condem-nandu-se la mórté pentru unele bagatele, au strigat: nu pentru aceste fapte sum eu condamnat la mórté, ci sangele celor nevinovati, pre cari eu i-am omorit mai nainte, cer resbunare de la Ddieu.

Traducat.

mai sosira sub generalii contele Preising si St. Ignon brigadele lor, debuira a se retrage; si apoi scoborendu-se de pe munti infanteria imperatésca, fura 3000, macelati lasand dupa sine 33 de flamure si o doba mare ianiceréna.

Acuma se socotea că Banatul e scutit de catra turci, si asiá si marele principe se intórse la Viena ca se se reculéga de nisce friguri vehemente.

In 18 august trecu armat'a imperatésca sub comand'a contelui Königsegg peste Dunare la Semendria, in se turcii se reinforsera la Rusiava nouă, si dupa o lupta crâncena, dupa ce garnisón'a nostra au scadiut de la 2000 la 800 au debuit se capituleze, in se eu onóre, esind inarmata, cu bagajiu, munitie, si vr'o cateva tunuri.

Dupa ocuparea Rusiavei armat'a turcésca indreptă flot'a sa (năile) ce stau concentrate la Vidin catra Belgrad, spre opugnarea acestei cetati, despre care fapte incunoscintiile contele Königsegg pre monarchul din Viena, carele apoi si trimisa in jos pre marele principe Francisc, si apoi in consiliul belie s'au decis, ca infanteria nostra se se retraga in cetate, era cavaleria se tréca preste riul Sava la Semlin.

Acuma se acceptă, ca turcii se bombardeze cetatea, in se apropiendu-se iérn'a cu ploi mari, densii retrasera armat'a sa cea mare catra Vidin, in se totusi in drumul seu au ocupat din colo Semendria, era dincóce Palanc'a-nouă, de unde apoi devastau pre-cum districtul Versietiului asiá si cel a Panciovei.

Catra acést'a se mai insocira si Valachii\*) sub pretest că sunt armat'a principelui Francisc Rákoczy, si acestia mai mare dauna cauzau tierii prin jafurile sale de cat insusi turcii, ba inca vindeau in captivitate pre neamtii, cari s'au asie-  
diat in muntii de la Rusiava si Meedia, la margi-  
nile Romaniei; dar si cium'a grassá intr'un modu  
infurietoriu.

In 25 iuliu 1739, dupa ce esmisii franci n'au potut esoperá complanarea austriacilor cu tureii, se incepù batali'a langa Belgrad, a careia urmare au fost, că austriacii au debuit se cedeze acésta cetate tureilor sub conditi'a, ca intaritórele de aici si de la Siabati langa Sav'a se se demoleze, Serbia intréga, partile Valachiei tóte, carea mai nainte se tienéu de Austria, insul'a si cetatea Rusiava impreuna cu bastionul Elisabetei, éra Austriei banatul Timisian cu eschiderea teritoriu-  
lui dincolo de Cern'a pana la dunare, déca turcii intr'n anu de dile vor poté sapá si derivá ap'a Cernei in teritoriul seu. De acest teritoriu se tie-  
néu 7 sate: Pecinesca, Persa, Topleti, Carabinieu,  
Furfura, Jupanec si báile Meediei; inse furcii nu potura derivá intr'un an apele Cernei in teritoriul seu, si asiá remasera aceste locuri Austriei.

In 18 spre 19 octombrie 1740 muri impera-  
tul Carol al VI lasand dupa sine pre fic'a sa  
Maria Teresia.

In a. 1742 se denumí de comandante a ce-

\*) Si de aici se vede, că Serbii nu locuiau in partile  
aceste banatice. Trad.

tatii Timisiorii contele Icotti, éra administrati'a tierii se concretiu Baronului Engelshofen.

Drept indrumarea aulica cetatea tot mai tare si intarea, si afara de casarm'a radicata prin Mercy, se mai radică un'a spre locuinti'a inginirilor. Edificiul Spitalului civil se fini, si edifica-rea bisericei catedrale romano-catolice la St. Georgiu se propară. Episcopu a Cenadului au fost Nicolau Stanislovici de nascere din Bulgaria.

Casarmile din Ceacova, Lugosi, Caransebesi, Uipeci, Verseti, Aradul-nou, Panciova, Biserica-alba, Meedia, Bicherecul-mare si altele sunt eflusul luerarii a lui Engelshofen; pre-cum si canalul inceput in a. 1745, spre derivarea lacunelor din Ilancea, de la Denta pana la intrarea Bersavei in Timisi. —

---

In timpul acest'a descalecau multi Raiti (din Rasia) Servéni si Tientiari. Episcopul Stanislovici au adus pre coreligionarii sei catolici din Bulgaria, si i-au asiediat parte in Vinga, parte in Besinova-vechie, cedandu-le prediuri mari. In Besinova li s'a dat de preot un conationalist venit de la propagand'a din Rom'a, éra in Vinga li s'a dat de preoti unii franciscani din provinti'a bulgarica, inse si in Carasiova li s'au dat un convent spre instruarea si provisionarea spirituala a catolicilor din acest tienut.

Din partea montanisticei se asiediara in Oravitia, Dognacea, Sasca si Moldova oficiuri montanistice.

In a. 1752 se incepù edificarea unuia palat spre locuint'a presiedintelui, si in a. 1753 s'au dat fratilor misericordiani dreptul de a impreuná o biserica cu spitalul lor, si iesuitilor a coutinuá biseric'a lor parochiala.

Pe langa tóte acestea s'au radicat sate nòue, cari s'au inlocuit cu Serbi si cu Romani. Tot atunci s'au inmultit locuitorii din suburbile Fabric si Mehala, tot cu acea spetia de locuitori, dar si tieganii s'au reintors. Un alt suburbiu, unde mai nainte se aflau numai colibi si gradini, drept ce nemtii au si dat uumele: Maere, tot mai tare s'au latit, pana ce drept aerul curat si frumós'a positiuue cetatienii au inceput a radieá cåsi si gradini frumóse\*).

Fiind că in resbelul ultim colonistii noi au parasit tiér'a, asiá s'au ordinat radicarea satelor si casilor in folosul colonistilor noi, dintre cari fiese carele au capetat cate o casa si pamant, vite pentru trasura, nutretiu si grâu destul pe un anu, si plugu, séu si bani, cari se-i restitue pana in trei ani\*\*).

Asiá in a. 1764 s'au inmultit casile nem-

\* ) In Fabric s'au radicat inca in a. 1719 o biserica romana-serba de pleter manjita cu imala, carea apoi de nou s'au edificate in a. 1755. — Mehala carea acum nu apartine la Timisióra ca suburbiu, ci numai ca un satu, era mai nainte postata in locul mormintilor cetatienești, s'au mutat la locul de acumă cam la a. 1760. Traducat.

\*\*) In Grabati au debuit romani din Banat-Comlosi se radice casile neamtilor colonisti, dintre care se vedea remasitiele pana in timpurile mai nuoi. Traducat.

tiescă în St.-Petru, Brukenau (Pischia), Iarmota și Freidorf, era în Rekasi său adus Serbi catolici; în anul 1765 în Mercydorf (rom. Caranii) unde erau mai multe coloniști italieni, și în anul 1766 său radicat Bilețul cu 254 de casă. În anii 1764 și 1765 său radicat satele: Cenadul-nemtiese, Periamosiu și St.-Miclosiu-nemtiese. În anul 1765 sau radicat de nou Sacalazul cu 300, Hatifeldul (Jimbolea) cu 40 de case pentru colonistii din Lotaringhia; Ieciea-mare cu 200 și Cetadul cu 202 de case.

În anul 1664 său stramutat la Lipova 40 de familii meseriasie, mai ales fabricatorii de ciorape (strimfi) de metasă; și său finit satul Gutenbrun cu 142; în anul 1765 Neudorful cu 150, Schöndorful cu 200, Engelbrun cu 106 și Aradul-nou cu 82 case.

În Vinga carea atunci se chiamă Theresienstadt, au capitat colonistii bulgari privilegiu cu dreptul de cetate, cu magistrat din conaționali, care judecau în cause civili și criminale, înse la aducerea sentinței de morți totdeauna se cerea aprobarea din partea administrației de tiara cesaree, și în toate siedintele participă un comisar regeșc ca Sindicus.

În anii 1759 și 1760 său asediat la Costeiu și la Topoloveti câte o stavila spre regularea apelor între Timiș și Begheiu sub conducerea inginerului Fremant din Niederlandia.

În anii 1767—1769 său facut canalul între Berzava, Birda catre Deta pana la Soca, apoi între

Marianoilla si Pirinca, St.-Mihaiu pana la Alibunar spre derivarea apelor din mociurile Ilancei.

In Ghiroda langa Timisióra se semená urezul, carele se vindé mai lesne de cat in Itália; in se pentru curatirea aerului s'au mutat colonistii la Omor, unde in se dupa diferite obstacule au incepat acésta producere.

In timpul acest'a au caletorit pe aici si imperatul Iosif al II cu ochiu privitoriu.

In a. 1769 se aflau in Grabati si Bogarosi cate 200 de casi; in a. 1770 si 1771 in Iecea-mica 100, in Mastort si Heifeld cate 78, in Siarlevil si Sultur cate 62 pentru nemtii si franei; in Albrechtsflur cu 80; in Marienfeld (mai nainte Teremia) cu 124; in Blumental (Masiloe) cu 93; in Greifenthal cu 32; in Siarlotenburg cu 32 casi pentru familii din Triest; in Aldingen, Neuhof, Buhberg cu cate 32, in Lichtenwald cu 42 de casi. — In a. 1772 in Kreutzstätten cu 63, Visenhait cu 100, in Königshof cu 41 de casi; St.-Andrasiul s'au inmultit cu 42 de familii; in Ostern (mali Comlosi) cu 50, in Gottlob si Trübsvetter cu cate 200 de casi.

Fiesce care familia au capatat cel putien 32 jugere de pamant.

Afara de aceste colonii s'au mai radicat un satu pentru Serbi si Romanii in Claria.\*)

\*) In acest sat s'au stramutat Romanii si serbii din Iarmota pentru o bataie ce au avut'o eu nemtii, cand d'abia i-au potut impacá 2 seadróne de dragoni din Timisióra.

In a. 1772. au capatat serbii din Beeiche-recul mare un magistrat national, ca si bugarii din Vinga; ér in a 1774 si cei din Chichind'a pentru Chichind'a mare, Cherestur, Iosefov, Nevelin (dóra Melentie?) Moerin, Franiova, Carlov, si Basiahid (Chichinda-mica).

Sub Mari'a Theresia si Iosif al II-lea s-au urdit satele: Voitec si Moravitia dupa cum arata o inscriptie deasupra usiei mare bisericesci din Moravitia; unde se face amintire despre mitropolital Vidac si Episcopul Caransebesului Popovici.

In a. 1774 s'au asiediat de episcopi serbi Moisa Putnie in Timisióra si Ioan Popovici in Caransebesi cu locuintia in Versieti.

## **Despre impopulati'a Banatului.**

Dendata ce o adeverata conseriere a impoplatiunei nu s'a facut; si dendata ce preotii romani si serbi, carii fac maioritatea, nu portau matricule, asiá se putea spune aprocesimative că pe la a. 1774 in cercul Becicherec au fost . . 16.319

"	Caransebesi	.	.	.	.	29.828
"	Ceacova	.	.	.	.	38.110
"	Cenad	.	.	.	.	29.733
"	Lipova	.	.	.	.	31.402
"	Lugosi	.	.	.	.	34.034
"	Timisióra	.	.	.	.	46.868
"	Versieti	.	.	.	.	75.108
"	cetatea Timisiorii	.	.	.	.	6.718
"	"	Vinga	.	.	.	1.128
"	Chichinda cu 9 sate	.	.	.	.	10.491
<hr/>						laloalta . . . . . 317.928 locuitori

dintra cari au fost

Romani (Valachen)	181.639
Serbi (Raitzen)	78.780
Bugari	8.683
Tieganii	5.272
Colonisti nemti italieni si francezi	43.201
Judei	353
<hr/>	
laolalta	317.928

inse de se vor socotí si cei din fruntaria (granitia) apoi au potut fi impopulatia de 450.000.

### Despre Tieganii.

Tieganii séu Faraonii de atunci sunt tot aceia ca si cei de acum, inse pana la Maria Teresia nu li era értat: a siedé in cetati si a posiedé pamenturi.

Virghiliu ii deduce din Asiria si Cilicia; Volateranus dice: a fi persiani de vitia Usbecilor, éra Peysonel a fi Manichei din Armeni'a. — Pray ii derivă din Asiá mica. Altii ii decheară de Eghipteni; alti de Ethiopi, si alti de Trogloditi: si cu acesti de pe urma cam samana in privintia vietii nomadice, a instinctului spre rapire, furtura si insielare, si prin esercitarea diferitelor arti; si de buna sém'a, de vom privi la viati'a lor debuie se dicem, că tieganii sunt o amestecatura de Ethiopi, Trogloditi si Eghipteni. Ei numescu pe barbat rom, éra pe mueri; romnii adeca om si muere, ca adiectiv se numesc: roman o la olalta romaniceave.

Ca se se stérga pat'a lor, Maria Teresia a demendat ca se se numésea: Banatiéni noi.\*)

**Despre Valachi** (Romani).

Dintre tóte cultivatórele natiuni din Banat sunt Romanii cei mai numerosi, urmatorii cel mai faimos popor, carele atat erá dedat cu aratrat si cu sabi'a; inse acuma (1780) dur, fara sciintie, plin de pate fisice si morale.

De dupa istoricul ungurescu Szentivany numele Valach nainte de seculul al 14-lea nu oeuré nici la scriotorii greci nici la cei latini.

Totii numeau: Romani séu Blachi si tiér'a lor, Moldov'a si Romani'a, Blachia.

Cinamus un scriotoriu grec, carele au descris batai'a intre imperatul Emanuil cu Ungurii in a. 1568, dice: că Blachii, cari locuiau aproape de marea neagra, s'au radicat si in contra ungurilor. Intr'un document, ce au dat regele Andrei al II Sasilor, se face amintire despre Blachi. Sub regimul lui Carol I incepura a se numi: Olach de la ungurescul cuvent: Oláh séu Olasz; altii iunumeau: Valachi de la cuventul slavie: Vlaeh, precum ei numesc si pre italieni. Ei singuri nici odată nu si d'au acest nume, ci se numesc: Rumuni séu rumani esti, adeca: Romuli séu Romani, sau prin limb'a lor documentesce, că 's de origine romana.

Romanii Banatului sunt la trup vertosi si proportionati, cu o vadia barbatésea pectoriésea. E

\*) Aceuma tóte lumea culta scie, că tieganii au venit din India drept resbelul esecat in a. 1398, apoi in Ungaria s'au aratat in a. 1415.

porta per lung deasupra fruntei despartit, pana la opalma din jos de barbii. Toti isi lasa se creștea mustetiele, inse barba si-o rad pana la al 50 an, éra de aici incolo isi lasa barb'a. Din contra sec-sul cel lalt nici nu e frumos nici bine cultivat, éra garbi si ulogi forte rar se ved; dar nici stri-cati de bube (Versetura) seu orbi nu se ved. Cres-cerea lor nemaestrita scutesce pre pruncii lor de asiá specie de defecte.

Vesmintele lor e o camesie cu maneci seurte si late, carea d'abié acopera cōpsele, si nadragi lungi, var'a de pandia, ern'a de panura grósa si alba. Erna mai pórta peste camésia un chintusi de panura, si blauit cu pei de mel, si cu sinóre negre impistrít. Picioarele sale le invalue in obéle de lana, négre, rosii, seu venete; in loc de tipei pórta o talpa cu curele subtile legata. Toema asiá cum se ved in anticitatile romane.

Un bräu lat (sierpari) de pele li tiene caméasi'a secura pelanga trup, in carele baga un cutit mic, intr'o parte pung'a de bani ér in alta otielu, ibricu si duhan. Capul si lu acopere cu o caciula de panura cruda, seu si de pei albe seu negre de miel. La gier pórta o mantéua lunga de panura seu si de pei de tiap cu un spathicel lat si lung ca se o pótă trage peste cap, cand plóie, seu cand sunt in loc liber, ca sè se pótă culcá si aceperi.

Seesul femeeseu pórta o cameasia lunga pana la picioare, peste care si dinainte si dinapoi are oprége de lana inpistrita, inse totdéuna de colóre rosia, veneta seu galbina cu tivitura lata din fire de lana

pistritia. Ele porta un brau lat de lana de colo  
diferite, impregiurul trupului.

Afara de aceste au un chintusi seu burdu  
seurt fara maneci, si era un cojoc de pei  
mel seu de oie. Ele umbla pe acasa pururea de  
cultie, in se cand es afara, seu la serbatori, cu  
multie de pele rosie seu galbina. — Pana ce su  
nemaritate ele umbla cu capul gol si cu chic  
era cele maritate, in unele parti, i-si invaluse  
capul cu o pandia alba, fina pana sub barbuti  
in altele locuri cu muselin vargat si in cretit  
ceaps'a. Ele tot de nisuese a-si mari frumseti a  
inchitituri; unele se ingrijesc de chicii, altele asa  
dia peste maram'a capului bani pe un gaita  
banii acestea arareori sunt de aur, ba inea  
partile dunerene se afla bani turcesci: asprii; ap  
si peste pept prin atare bani, margiele si cerci  
fauriti de catra tiegani; dar si camesi a nu lipsese  
cosuta cu fir de matasa seu si de aur fals,  
ales cand merg la jocuri, la terguri si ruge.

Religi'a Romanilor — (Valachilor) e cea gr  
cesca reseritena cu tot eresul (ochó! traduc.)  
o desparte de catra cea apusena. In Banat se m  
afla Romani, asià disi: greci uniti, in se pe lan  
tot-zelul misionarilor si poternica colaborare  
imparatesei, in forte micu numeru.\*)

Preetii lor se dechilinesc de tierani num  
prin vesminte mai curate, portand peste camesi  
si izmene albe un tiol lung si negru, peste pe-

---

\*) Coloni'a unita Zabran din partile lipovene  
trage originea sa de atunici. Traduc.

imbratiosiat — cu un brau, dar érn'a si un cojoc violet séu venet. Barb'a si perul capului e lung, capul e acoperit cu o palarie mare si rotunda, apoi pórta tipei séu cisme.\*

Romanii se insóra fórte timpuriu, caci cand sunt de 12 ani (dupa canónele bicericesei trad :) ei se logodesc, fac contract cu parintii fetelor dendu-le bani; si déca pana dupa 14. dile nu se cununa apoi dupa alte 14 dile debue se urmedie cununi'a.

De multe ori tinerii fura fetele, cand parintii acestor'a nu se invoesc, si le duc in societate cu ortacii lor mititi la parintii fetelor spre impacare. Déca acést'a nu urmédia, apoi se duc la vreun sat indepartat.

Cand nu obversédia vre o impedecare, mirele in diu'a cununarii se duce cu nasiul, cu consangenii si amicii sei, la cas'a miresei, inse mirele nu intra in lontrn, ci numai nasiul, carele o petrece afara impreuna cu amicele ei. Mirés'a ésa afara cu facia invalida, si intre lacrami i-si ié diu'a buna dela parinti, si dela cei ce o intelnesc pe drum pana la Biserica. Aci naintea Altariului ingenunche ambii tienend in mana o lumina aprinsa. Tiernoni'a se cuprinde din diferite rugaciuni si santiiri, imanuarea inelului miresei, si punerea cunnelor din planta si flori bine odorítore, care pune preotul pe capul lor. Parintii arunca in Biserica celor de fatia crucei si alte monete mici de argint; éra cei seraci arunca nuci si pome uscate.

Dupa biserică se duce mirés'a in cas'a mi-

relui, unde mas'a e deja sternuta, in se ea nu participa acolo, ci se duce in alta odaie invalida, in societate cu alte femei. Ducandu-se ospetii acasă toti ii poftesc noroc, sănătate și prunci, la ce e pre toti ii saruta, in se capeta de la ei ceva bani. Dupa indepartarea ospetilor mirele ii tiene o cunventare despre atarnarea ei de la el intru ascultare și deprindere, și ea se se ingrijescă de treabă casii și despre prunicii fiitori.

In diu'a urmatore se aduna nasiul, preotul judele communal și cei mai intimi amici a familiei și se ospetă impreuna cu mirés'a. Catra finea ospetarii ajung vesmintele muerii din casă parintilor ei impreuna cu töte zestrele ei. Zestrele acestea constă în Banat din vite, oi, și porci, vre-o cateau eamesi, unelte pentru cuina, de fer și arama, furca de torsu și resboiul.

Preotii romaneschi, ca adicti bisericei grecese veche, sunt insurati, in se debue să se insore nainte de consecrare; și apoi demnitatile mai mari bisericesei se confer numai celor celibati și calugari.

Romanele nu sied la masa cu barbatii lor, ele numai după ce acestia déjà s'au saturat, vîn apoi și atunci numai stand, și su cuprinse cu vreau lucru casnic. Acăstă o fac éle și sub duratiunea inpoorerii, și vreo cateau dile după nascere.

Éle nasc usior fara ajutoriul vrennei mósie că acest servitiu lu implinesc mumele și neamurile lor. Dupa trei patru dile ele continua luerurile casii, și pre prunici nu-i desmérda. De loc după nascere acestia se scalda érn'a in apa ceva cal-

dutia, éra vér'a in apa rece de dôua trei ori pe di. De scutece si fasii nu sciu nimica. In loc de leagan se asiadie intr'o panura ordinara, si capetele acestia panure ori tieseturi se accatia prin sinóre de un cui mare la grinda, asiá ca mam'a se póta usior pune in misicare masin'a acest'a pana cand adórme pruncul.

Diu'a se asiédia intr'o tróca de teiu intr'o perina, in carea tróca apoi se fremanta si pânea, dar si camesile se spala. Eu am vediut Romance cu atare leagan in cap ducand si cu furc'a lucrand. Eu (Griselini) am vediut pre unele romance punend pruncul intr'un sac de lana acatiat de umeri si subsuóre prin legaturi, asiá ca usior se li pota da de supt, si spelând camesile in riu.

Ele lasa pruncii sei goi pe pament ca se se taraie, si apoi dupa vre-o noua luni si incep a umblá. In asiá mod invenjati in contra caldurei si a gerului, partile trupului mai usior se desvólta; apoi dupa ce au mai crescut capata cate o camasia lunga, pe carea o pórta nespalata, pana ce nu se face sdrantia din ea. Sub régimul turcesc pruncii portau atare camesia pana ce nu se insurau, caci deloc ce portau nadragi, debuéu se solvesca darea de cap, mai ales in partile dunarene.

Sub acest timp se si oltoiese pruncii, cumperend materi'a de la vre-o vecina, séu si din satul invecinat, unde au avut vre un prunc bubatul mare, cu doi trei cruceri.

Daca s'au vediut că bubele sunt bune, ce ele numese bubatul mie, apoi pun materia intr'o

cuthie de lemn. Ajungand acasa pun ceva din material' a acea pe man'a pruncului si o fréea cu panza ordinara, pana ce nu rosiesce partea aceea si se inflacaréza; séu fac pe mana o rana (vulnera) mica, si pun acolo un strop din aceasi materialia, apoi léga vulnerea cu panza vechie, stréb'a e gata. Daca s'au si escat frigurile după acesta operatia, pruncii totusi dorm in aer liber ma inca daca si nainte de oltoire s'au escat bulele mari si nici odata atari prunci nu mor.

Antai'a deprindere a tinerimei romane e passee vitele pana ce nu se invertosiesc (abgehärtet...) ca se se póta intrebuintiat la arat, la cataratura si la alte luceruri cu marvele; si intru adever Romanii din Banat sunt unice'a natia, carea lucra tótele; ei sapa canalurile, lucra la casi erariale de robota, si la minere.

Inse pastorirea aduce dupa sine si instinetu de a furá si rapi; fie cai, vite, oi, stupi ori vase cu rachie, si e ferice de acel furat, déca au scapat eu viétia.

Atari resoluti talhari se retrag intre muntii Meediei si Caransebesiului, si apoi fac excursii pana la Moldova, Sasc'a, Oraviti'a, Dognacea si Bocsa, mai ales cand tufisiele inverdiese, caci ataca din dos. — Cand se aduna in numer mare ataca si satele, ii pun la contributie, si iéu banii si bucatele, dar si jafuesc tóte de prim casi si apoi le aprind. — Talharii acesti'a stau sub comand'a conduceatoriului (Harambasia) si pórtă sabii, pusci, pistóle, cutite turcesei si negéee.

Smulgerea medularilor cu clesce, róta si span-dieraturile sunt pédepsele comune a talharilor; inse tóte acestea nu ajuta nimic.

La siesuri (la pusta) e asecurati'a mai mare; inse si aci fura unul de la altul cai si vite, pentru care fapte, déca sunt in valóre peste 25 fi. se condemna la móerte, ér daca sunt in valóre mai mica, la arest de trei ani in Timisióra.

Din caus'a acést'a tot deun'a rapesc in so-cietate asiá, ca pe unul se nu pice pedéps'a mortii, ci cea mai mica.

Cand densii se pedepsesc, ei rabda mórttea cu nepasare, si fara a se vaetá. Cei mai multi neci nu vréu se-si marturisésca pacatele nainte de mórtle dicand: Ddieu scie tóte, si ertarea pacate-lor nu le ajuta nimica, căci si asiá debue se móra; si acést'a purcede de la neinstruarea in religia.

Nesciinti'a poporului provine de acolo, căci neci preotii lor nu seiu mai mult, destul e pentru ei daca seiu cetí si cantá. Ei cauta numai inavu-tirea din oficiul lor pana acumă, căci acumă au demandat imperatés'a, că de aci nainte neci un roman séu serb se nu se preotiésca, daca n'au absolvat teologi'a in Neoplant'a, si n'a invetiat limb'a latina. Faimosul Cantemir, cand-va prin-cipele Moldoviei, deduce nesciinti'a clerului roman de acolo, căci literile latine s'au stramutat in cele cirilice si in inducerea limbei russesci in liturgie; incetand a studiá limb'a greca si latina.

Preotii acestii'a adoréza pre Archiepiscopii, episcopii si archimandritii lor ca pre nisce Ddiei

cadiend naintea lor la pament si sarutandu-li piciorile; si acést'a apoi pretind ei si de la popor pe séma lor. Poporul insielat crede a fi destul, daca ajuna cele patru ajunuri, daca 'si marturisesc pacatele si se cumeanca o data; apoi preotii din Banat cer o remuneratie mai mare de dupa lungimea marturisirei.

Esista mai multi Romani betrani, cari neici odata in vieti'a lor nu si-au marturisit pacatele; ei cercetéza biserica, inse numai ca se auda cantarile. —

Romanii ajuna mercurea si vinerea, éra duminec'a si celealte dile, daca altmintrenea nu e ajunul mare, manca carne. Ei obsérva cu severitate ajunurile; si nu e destul, că mananca numai pane, verdetiuri si legumi, ci se obtien si de la muerile lor; inse beu vin, bere si rachie pana la sburdare, si prin aceea capata uscarea trupului.

Pre-cum cele lalte popore din Ungaria asiá si ei cred in Vampiri, caci in visurile lor escate prin beuturi, ved cadavrul vre unui'a, pre carele l'au cunoscut in viétia, séu i-au fost inimic, cum se scóla din morment si ii suge sangele; apoi ca se scape de atare vampir debue se-i strepunga eu cutitul prin piept pana la spinare.

Romanul n'are parechia in vertosi'a sa, inse e timpul cand se predà trandaviei, de si bâta intru nimic nu'l sparie.

Pana acum am descriis poporul acest'a numai in privinti'a partii rele, inse nu pot a retace si virtutile lui sociale.

Cea din taină e amórea ospetarii. — Cand vine la el cineva in casa, densul va imparti cu el si cel de pe urma darab (frust) de pane, si i va asemná cel mai bun loc de dormit. —

Eu singur (Griselini) am esperiat acést'a.

Spre comoditatea caletorilor, si ca se pótă aflá apa pentru vitele sale, densii sapa pe la drumuri mari fantane si asiéza cruci, care arata drumul caletorilor, ba inca chiemati de cineva bu-curos 'l petree un frust bun pana nu se afla in securitate.

Salutarea lor e simpla, cäci die: „sanatos et pace“ (dóra: fi sanetos si in pace! Trad.) Pre cei fruntasi ii respectéza, li saruta man'a si o due catra frunte, si stau cu capul neacoperit. La ómenii fruntasi die: Domn, éra fameilor jupan-easa. Preotilor, calugarilor, dar mai ales epis-copilor, arata adoratiunea lor prin ingenunchiare, serutandu-li man'a si vestmintele.

Pruncii se tem tare de blastemul parintilor, carele aduce numai nenorcire si miseritate. Astfeliu de blastem este:

„Cupilo de la Draco, sant'a cruce 'ti affecte!“ (dóra copilul dracului, si sant'a cruce se te bata! Trad.)\*

Cea mai deschilinita a poporului acestuia insusire e că nu se jóra cu usiuratate; căci in loc de juramant die: „precum am ajunat si m'am cuminecat asiá e!“

\*) De aici se vede că Griselini n'au fost versat bine in limb'a romana.

Trad.

Acuma ceva despre idustri'a Romanilor. Cu adeverat că casile lor sunt compuse numai din pament, paie și trestie, înse ei totusi pastră o regularitate. Densii impleteșc paretii din crengi de salca și alte crengi tenere, apoi le manjesc cu lut, în cat ajung la vertosia murilor de tiegla. Cuin'a e despartita de odaie, unde dorm la olalta parintii, mamele și pruncii mici, și mari. Vétr'a cuinei sta în legatura ca odai'a prin o gaura în parete, pe unde iérn'a se incaldeste. Spre pastrarea productelor sale densii fac nisce adaptări de nucle acoperite cu paie, patru pana în unei urme de la pament. Locul acest'a ca și stalogul și celelalte edificii de economie, precum și locul pentru resboiu și cazan spre frigerea răchiei, curtea și gradin'a unde tien și stupii lor, ii incungiura cu un gardu tare, viu.

In prejurul Palancei noue, a Meediei și Carașebesului sunt și satele proovediute cu atari garduri, ba inca unde e padurea aproape, fac stobori de lemn în naltime de un om, spre adaptarea lor și a vitelor în contra talharilor.

In cel mai fructifer pament, carele remuneră și cele mai mici lueruri, samana grâu, cuciuz, diverse alte samentie, canepa, diferite rădăcini și plante, dar mai ales duhan. Aratur'a lor e mai gata nula, și nici nu cugeta să adună eseremintele vitelor și să le întrebuiți spre gunoire. Asemenea negliginti sunt în privința plantării arborilor fructiferi, cari ar potă derivă și apele din lacuri spre a le uscă. Aceast'a nu provine din lips'a

industriei, ci de acolo, că nu posied sciintie, exemple, și cari se-i imbarbatășca.

Inse prunetiele le cultiva în mod escelent, în cat nici gradinarul versat n'ar poté plantá pomii mai bine si mai drept, mai ales in drumurile de la Oravitia catra Dogneacea, Bogdia si aiurea ; inse sunt tare aderiti betiei.

Asemenea ar poté face si cu samanarea urediului, cu stuparitul, si cu alte ramuri de economia, din care pe langa vitele lor ar poté usior solvi dările tierii, dar si plantarea dudilor (fragarilor) si cultivarea vermilor de metasa, inse n'au cine se-i indrepte ; căci de vom cautá la araturile lor economice nu ne potem indoi despre industri'a lor.

Canep'a pre carea barbatul o cultiva in camp, muerea o preluera, o törce si o preface in panza pentru intrég'a familia. Asemenea sciu a prelucră si lan'a, si din vegetabili a scote colori, cu care coloréza diverse materii, plantici si panuri spre imbracaminte.

O preotésa bine versata mi a aratat diverse plante spre colorare: *Lycopus* pentru colórea négra, *rubia sylvatica*, *asperula galium* pentru colórea rosia; din caja paducelului capata o colóre rosia, éra din bómbele lui o colóre frumósa verde ; din bine uscatele si pulverisatele radecini a plantei *Berberis* capata o alta colóre rosia, ér din bómbele ei o colóre frumósa galbena ; apoi cultiva : *Genista*, *Reseda*, *Hieracium*, *Calendula*, *Petula*, *Lichen*, *Isatis*, *Glastum*, *Serratura*, *Bideus*, *Lycopodium* si *nux vomica*.

Densele cosa frumos cu fir de inu, de matasa mestecata cu auru fals; densele fabrichédia saci si straiti.

Sub presiedintele contele Clary s-au fondat in Slatina, districtul Caransebesului, o uiegarie, unde romanii escelau cu fabricarea uiegilor si a paharelor. In minele de la Cielova si Boesia asemenea escelau romanii, ca si la plantarea urezului la Omor.

In Transilvani'a si Romani'a se deprind ei nu numai in artele mehanice ci si cu cele cultivande. Ací ei se deprind cu pictur'a, scobesc in lemn si pétra. Ei se deprind si cu tipografi'a din timpul lui Sierban Cantacuzeno, la indemnul metropolitului Antimo, unde tiparesc carti in limb'a grecésca, latina si slavica. Eu (Grisellini) cunosc Romani, cari prin crescere, studiare si conversatie s'au facut eai mai umani si intrebuinciosi barbati. In fine debue se amintesc, că Hunyady cel mare, regele Mateiu I, si Pavel Chinesii e de natiunea lor.

Pana la finea anului trecut era diregatori'a unui'a Oberenez cea mai nalta pentru clas'a lueratóre, inse acuma s'an aplicat de atari prin directorii economici in domeniile camerale individi de alta nationalitate, si asiá pentru romani au remas numai diregatori'a judeului communal carele nu scie nici serié nici ceti, si banii incursi si robotele le insemnéza in rabosi. Un Oberenez tragea un salariu anual de 120 fl. inse judele communal e numai eliberat de solvira contributiei, si are in

curtea sa meliti'a (gros unde in butori bagau capul si manila deliciuentului. Trad.) si fera spre pedep-sirea facatorilor de reie.

Dupa preot e atare jude cea mai insemnata persóna in comuna, inse se respectedia si cei mai avuti, carii aveu mai multe bucate, vite, vin si rachie.

Seracul porta banii cu sine, era cei mai avuti cededia banii lor muerilor, care le ingropa intr'un loc, despre carele scie numai barbatul, spre adapostire in contra lotrilor si talharilor.

De n'ar fi romanii predati patimii betii, ai poté dice ca mai frugali ómeni nu esista. Malaiul lor e forte reu fragmentat si copt. Mancarile lor sunt vegetabilile mestecate cu mult aiu si cépa, inse putiena sare. Salata si aluatele lor sunt cas-tigate cu untura de porc, inse in timpul ajunarii cu oloiu de inu. Ei cresc pui de gaina, retie, gásci, si cureani, si le intrebuintiadu numai la serbatori mari. La craciun se afla in tota cas'a cate un purcel fript, ér la pasei cate un mel. Cele mai bune frumóse hore si pesci ii vind, ér siesi opresc numai cele mai rele.

In putiene cásu romane vei aflá vre-o ren-duiéla buna si curetienie. Pe mas'a lui vei aflá un masaiu mangit, si un blid, din carele manca toti la olalta, si numai un vas de beut.

Cea mai mare distractie a lui e jocul, carele se tiene in curtea bisericii in serbatorile mari, unde aduce cu sine si mancarile lor, si unde junii cochetéza cu fetele. Jocurile lor, acompanionate de

fluera séu cimpoin, se cuprinde din un joc rondat, in carele se intorc acusi mai repede acusi mai mereu (hor'a. Trad.)

Prin lueru invertositi, inventiati a mancá acusi mai mult acusi mai putien, ei umbla érn'a in gerul mai mare cu peptul dabalat; acasa se culea pe scandura, éra afara, in néua si pe vent, acooperit numai cu cabaniti'a lunga.

Acésta cercustare ii invertosiesce la trup, procreaza multi prunel, si ajung la betranetie adenici peste 100 de ani. Sub generalul Mercy s'au aflat in districtul Caransebesului cutare Iancu Covin de 172 de ani, si muerea lui de 164 de ani; densii au vétiuit in casatoria 147 de ani, si au reposat in a. 1728. Generalul au procurat portretul lor, si l'au asiediat in galeria icónelor din Vien'a.

Pe langa tóta vertosi'a trupului ei patimesc in tineretie de friguri, prin beutura mare capata diverse morburi: sifilis si raea, dar capata si uscimea. Pre morbosi ii vindeca muerile prin diverse ierburi cunoscute prin traditie, prin descantece; si ii pun pe fum. Ei intrebuintéza si bómbele de Solanum duleamara bine useate si pulverisate o drachma in ceva vin, rachie séu bere. Daca asuda bine apoi e scapat, dupa ce mai nainte au capatat infrecoasiate convulsii cu turbare si deliriu. Bine ar face Doftorii nostri de ar studia bine poterea vindecatóre a cueutei, Aconitum, Neppelus si a Arnic'a doronicum cu care Dr. Henrik Fuche in ospitalul din Montpelie au produs minunate succesuri.

La Meedi'a se duc multi morbosi Romani, si dupa o sculda bine asudatore, seu dupa doue scalde, dupa ce dorm acolo si mananca, se duc sanatosi acasa.

Intra Romani se afla putieni neinsorati, si daca more antai'a socie, se insora a dou'a ora, inse a trei'a ora nu li cam concede preotimea. Preotii daca devin veduvi, ordinaza distribuirea averii sale consangenilor sei, apoi se trag la monastire; inse Maria Teresia au oprit acesta in 1775, ca se nu se pre marasca numerul calugarilor.

Daca more cineva intr'o casa, apoi de loc se acatia pe o ruda o marama, alba daca e necasatorit, rosie daca e persona estimata.

Cand more stepanul casii, apoi se aduna pruncii, consangenii, si mai ales veduv'a, si plang si se tanguesc amar. Ei toti impresura cadavrul, unde si mananca stand, si cand beau ceva vin seu rachie, apoi totdeun'a stropesc cu ace'a cadavrul bendu-i intru iertarea sufletului. In alta zi pun in sieriu, si pun in prejurul capului: mere, pere, prune si alte fructuri, si ceva ierburi bine odoratore. Apoi vin amicii si vecinii si 'l plang amar, dar ii si amintesc si insusirile lui cele bune. De la acesta ceremonie nu cutenza a se eschide nici inamicul lui, caci toti arata cu degetul catra el, si apoi si de frica, ca s'ar scula din mormant si l'ar molestata ca Vampir.

La fine 'l petrec consangenii, amicii si alti urmatori catra morminti. Sieriu 'l porta pe umeri cele mai de aproape nemuri, si unul dintre ei tiene

din apoi covorul cu cruce de lemn. Dupa acésta se asiadia covorul cu cruce de lemn. Dupa acésta se asiadia sieriul jos langa morment, se aprind lumini, si preotul incepe a rosti rugaciunile ingroparii, dar muerile nu incéta a-si smulge perul, a urlă si sberă, si incat preotul se apropie cu rugaciunile sale catra fine, intr'atata ele mai tare urla. Acuma saruta pe mort vedov'a, pruncii si neamurile mai odata, si ieu de la capul lui ierburiile bine odoritore si le pastrădia bine. Dupa aceasta se pune peste sieriul acoperisiul si se lasa in grópa, cand preotul arunca in mod crucisi peste el ceva pamant, ce si ceilalți toti fac. Acuma se nasce cea mai mare linisce, si daca si vorbesce cinev'a, apoi tot in laud'a reposatului. Dupa ce toti ajung acasa, cei mai avuti impart un pocal de vin, bere sau rachie, un frust de pane si ceva carne de oie sau de porc. Sub duratiunea acésta dic ei: Pomană! la ce se respunde: Ddieu se lo jerte sufletul, adeca: Domnul Ddieu se 'l pastredie la sine. (Ce au vrut se intieléga prin aceste cuvinte Grisellini nu sciu, destul ca acuma in unele parti bantane striga prunci intins: Ddieu se érte, cum se pomenesce! Trad.) — Cei mai avuti impart si lumini, si maresc preotilor si diaconilor stol'a. Pe bani se pot imormentă imprejurul bisericiei si civilii, carele altmintrenea e rezervat numai pentru preoti. Care are medilóce apoi ingradesce mormental, si un om tocmit pastrădia pana la un an lamp'a plina de oloiu sau untura. Dóra aceste datine pastrădia Romanii inca de la stramosii lor, vechii

Romani, cari asemenea faceau asiá la Sarcofagile si columbariile sale, caci si acum se afla lampe de pamant séu de metal.

Romanul din Banat dupa mórtea tatane-seu, mamei sale, a muerii séu a vre-unuia neam, umbla siésa septemani, ba de multe ori si un an intreg cu capul gol, sub plóie, néua si in arsiti'a sórelui : si prin ace'a socotesc, că ajutora sufletului reposatului.

Dupa imormentare unii cercetéza mormentul in tóta diu'a, altii éra numai la serbatori, unde siediend séu ingenunchiand se vaieta. Unii adue rachie, pane, si alte mancari, si imprastie peste morment, ca cand ar avé si reposatul a mancà ceva ; ba inca 'l alocuédia, si in cantece triste descopere fericirea avuta, si nefericirea de acum. Toema asià fac italienii si acum (1780) in partile austriace, si in Friaul venetian.

Cu acést'a nu e destul, caci si in a trei'a, nou'a si patrusprediecea di, la siésa si la noua luni, adue in biserica un colac cu lumina de céra si coliva (Postumus) din care fiesce carele ié cate o lingura, si se róga pentru sufletul reposatului ; apoi dau si pomana seracilor, inse totusi nu asiá ea in a dòu'a di a pascilor, cand dupa liturghie, toti ómenii se due eu lithi'a la mormenti, unde stropesc nu numai cu apa santita mormintii, ci si pre cei ce se apropie acolo. Alii impraschie peste morminte grauntie de pasula uscata, si inpart ómenilor turte fripte in untura de pore ; ba inca unii incep a se tengui.

Dupa acést'a se intórece lithi'a in biserică, si apoi se ospatesc ómenii in imprejurul ei, si in fine si jóca pana in nöpte. Aceste tóte ne aduc aminte de datinele romanilor vechi la asemenea ocasiuni.

Eu tac despre modul cum incep Romanii din districtele: Lugosi, Caransebesi si Meedi'a secerisul si culesul viilor, festivitati, care sunt cu totul asemenea festivitatilor: Cereali si Bachanali din timpurile Romanilor vechi.

Aci avem exemplu cum póte o natie, carea candvá prin armele sale, prin eruditia s'a si alte deprinderi erá mare, a degenerá la starea cea mai cruda a popórelor asiaticee si americane. Inalt'a monarchia a nöstra a facut dispositi'a, că in tóte satele romane si serbe sé se infintiédie cate o scóla spre a puté pruncii inveti'a a scrié si cetí, si a se apropiá pruncii romanii in datine si indemn spre lucrare asemenea serbilor, carii intru adever iubesc mai bine agriculturá si artele, de cat romanii.

**Despre limb'a valachica in nemoten'i'a ei cu cea italiana si altele ce s'au nascut din limb'a corrupta latina.**

De ar fi avut disputatorii despre originea limbei italiene cunoscinti'a limbei valachicee, apoi nu s'ar fi disputat atat'a, căci in limb'a acésta afara de multe latinisme se afla multe cuvinte, cari sunt mai aprópe de cea italiana, pre care popo-

imperatul Nerva Traian l'au adus, ca colonisti  
in tiér'a Daciei.

Ioan Luceiu aduce in istoria Dalmatia (tiparita in Astelodam 1768) o consemnare a ataror cuvinte, cari i-au comunicat Archiepiscopul bulgar Francisc Soimirovici; inse si mai perfecta consemnare au facut'o Antoniu Mariu del Chiaro din Florentia in descrierea intemplarilor din Valachia (edata in Venetia 1618), pre cum:

*Romanesce:*

(nu insiràm tóte ci, numai unele. Aut.)

acru	agro
adapat	adaquato
adeverat	dadevero
aderintia	riverenza
agneu	agnelo
aide	la venetieni: aido
ajun	digiuno
amaraciune	amarezza
an	ano
apoi	dappoi
argint	argento
asta	questa
audire, audit	udire, udito
barb'a	barba
batut	battuto
bei	bevi
beserica	basilica
beutura	bevitura
bine	bene
bou	gue
bruma	bruma
bun	bono
buba	la venetiani: boba
bătiu	botto

cal, cai	cavallo, cavalli
cald	caldo
camesia	camicia
cap	capo
capra	capra
carne	carne
cart'a	carta
cas'a	casa
ceriul	cielo
canepa	canape
cinei	cinque
cheia	chiave
cód'a	códa
cunósce	cunosce
cunoscintia	cunoscenza
cum	come
córd'a	corda
cuin'a	cucima
cumperare	comprare
copil	pupilo
datoria	dabito
datori	dabitore
degete	digito
dennainte	dinante
dinderetru	di dietro
dinti	denti
dormire	dormire
drac	dragono diavolo
doi	due
diece	dieci
diu'a	di, giorno
faelia	fiacolo
faptura	fattura
faina	farina
fer	ferro
feréstra	finestra
fiu	filo

fericit	felice
fieior	figlinoli
fen	fiено
fórfcee	forfice
furehitia	forchetta
frumos	formos
fórté bine	assai bene
frig	freddo
friguri	fobbre confreddo
fulger	folgore
fune	fune, corda
frunte	fronte
fur	furatore, ladro
fugire	fugire
sanetate	sanita
sant	sant
sér'a	sera
scara	scala
scamnie	scrana
scriere	scrivere
singur	solo, soli
sor'a	suora, sorella
spune (lat. expono)	esponi, parla
statatóre	stabila fermo
stergere	tergi
striga	strilla
strigóne	strega
tace, tacut	tace, taciuto
taere	tagliare
tatal	padre
trei	tre
vac'a	vacca
vale	valle
vindiare	vendere
vi'a	vigna
vino (incóce)	vieni in qua
vinul	víno

vitiel	vitello
voea	voglia, volonta
vointia	volero, bene placito
usi'a	uscia, porta
unire	unire
om intelligent	nomo intelligente
vulpe	volpe
unu	uno etc.

(Griselini reproducee cam 1000 de atari cuvinte. Aut.)

Din tóte aceste cuvinte se vede, că limb'a acést'a se deriva de la cea latina, desí coloniile aduse de Traian in urma n'au avut nici un contact cu patri'a antica. De ace'a se deduce, că in timpul acestui imperat, pe langa limb'a corecta latina, pre carea o intrebuintau scrierii, au dóra o si vorbi-au fruntasii, au mai esistat la poporul din jos o limba vulgara din aceasi mai stricata si necorecta, din carea apoi eu timpul s'au nascut limbele de acù a valachilor, si italienilor. Acést'a se deduce si d'acolo, că sub imperatii cei d'antai inca esistau in Italia scoli publice, in cari se invetia limb'a corecta latina, ca si cea grecésca.

Scritorii: Leonard Bruni, Aretiu Strozzi si Quadro afirma, că limb'a italiana e asiá de vechia ca si cea latina, prin urmare si un'a si alt'a se intrebuinta in Roma.

Den data ce se vede cumea cuvintele valachice sunt mai gata ca si cele italiene, urmăza, că inca sub imperatul Traian au esistat limb'a vulgara, dar Gotii si Longobardii atunci inca n'au irupt in Dacia si Italia, si asiá nici n'au putut

straformá ambele limbi, cari popóre in urma n'au avut neei un contact. —

Pe langa ace'a popórele barbare : Gotii, Longobardii, si altele vorbiau o limba cruda, cu greu de respuns, cu multe consonante, si putiene cuvinte se fineau cu vocale. Despre limb'a suedica se dice: că ea e compusa din cea antica gotica, si acést'a n'are neei o asemenare cu cea valachica séu italica.

Valachii séu Romanodacii au esistat nu numai sub Goti, ci si sub Greci, Huni, Slavi, Unguri, Turci si Nemti, si desí s'au vîrit unele cuvinte totusi au pastrat limb'a lor antica. Plebea din Italia vorbea tocma ca si plebea din Dacia, si limb'a lor vulgara se vorbea inca sub cei mai eruditi oratori latini, si apoi dupa ce au erupt popórele barbare, au debuit si mai tare se se strice limb'a vulgara, pre carea au fost adus-o din Italia coloniile romane.

Italianul de va petrece numai dóra trei luni intre valachi, apoi fórte usior se vor intielege intre sine. Inse nu numai cuvintele ambelor limbi asimiliéza unele cu altele, ci si constructiunile vorbirei d. e.

*Romanesce :*

Spune domnului teu  
resonul, eu voi spune  
la al meu.  
Fa cum i-ti place.  
Pune asta masa acolo.  
Nu pricepi domnule.  
Siedi la drum.  
Siedi in seamnie.  
Ast'a carne e plina de óse.

*Italianesce :*

Esponi al signori  
la tua, ragione chio  
ho espota la mia.  
Opera come ti piace.  
Poni questa mensa colo.  
Non vi capisce signore.  
Siedi in terra.  
Siedi sulla serana.  
Questa carne e piena di ossa.

Ce faci jupanésa?	Che fai padrone?
Fae bine domnule.	Faccio bene signore.
Esi afara.	Esei fuori.
Inchide usi'a.	Chiadi la uscia.
Nu pot domnule.	Non posso padrone.
Fost'ai tu singur la padure?	Foste tu solo al bosco?
Toti invetiaaceii au lasat pe dascalul singur.	Tutti i discepoli hanno lasciato il loro maestro.
Tatal nostru, carele esti in ceriu,	Padre nostro, che se ne cieli,
santiasca-se numele teu.	santefichesi il nome tuo.
Este ap'a mare?	Evvi aqua grande?
Ce ai seris?	Cosa ai scritto?
Baut-ai tu?	Hai tu bevuto?
Lucrat-ai bine?	Hai tu lavorato bene?
Io (eu) am facut bine domnule.	Io ho fatto bene signore.
Adam parintele nostru au pecatuit.	Adamo padre nostro ha peccato.
Christos a suferit pentru pecatele. nóstre	Christo a sufferato per i nostri peccati.

\*

\*

**Despre remasitiele anticitatilor romane si barbare  
din Banat, care s'au strapus aiurea, si cele ce se  
afla din drépt'a Dunarei catra Servia.**

Banatul au apartinut la Dacia antica, carea dupa invingerea lui Traian s'au numit Dacia ripparia; Transilvania s'au numit Dacia mediterana, éra Moldavia si Valachia Dacia transalpina, si asiá in urma s'au aflat multe monete si inscriptii pe petrii.

La rîpale riului Cerna s'au aflat altare si table votive dedicate lui Hercules, lui Aesculap si Highie, in apropierea castelului Meedia. Cele mai multe anticatati s'au trimis in a. 1736 prin

gubernatorul tierii generalul Andrei Hamilton la Viena, unde si astazi se afla in preambulul bibliotecii cesaro publice.

I.

Herculi. Aug. M. Felix, Rufi, Saturnini. G. pp. T. P. expr. L. V. stationis Tsiernen. IIII. I. D. A. Anno XI Barbato Et Regulo. Cos. Ex. Voto. Posuit.

Adeca : Herculi Augusto Valerius Maximus, Felix Rufinus Saturnini Gener; Propreses, Tribunus Plebis, Expraefectus Legionis quintae, stationis Tsiernensis, quarto Idus Augusti, anno undecimo, Barbato et Regulo Consulibus, ex voto posuit. — Coloni'a acést'a un'a dintre cele mai de frunte din Dacia riparia, fundata de insusi Traian cu drept Italiei donate. —

II.

Herculi, Invicto. T. A. Gemius Ianus. Vet. Legionius XIII. Gen. Antonianea. Ex Voto. Posuit.

Legi'a XIII antica gemina, in decursul timpului s'au numit de dupa imperatul Antonius Pius : Antoniana, si erá postata in Dacia.

III.

Herculi Pro. Salutea. Imperatorum. Severi Et Antonini P. Conservator. Augstormum Dominorum Nostrum C. I. Gallus C. V. Legatus Eorum Pr. P. P. Cum. Suis.

IV.

Herculi Genio Locii. Fontibus Calidis Calpurnius. Iulianus V. C. Leg. V Mae. Lega. aug. PP.

PR. Moe. V. L. L. adeca: Calpurius Iulianus Vir Consularis Legionis quintae Macedoniae, Legatus Augustalis, Pro praeses Moesiae, votum liberter solvit.

V.

Herculi Salutifero Q. viribus Ammibus Aug.  
Col Dac. Pro. Salutae Iuliani Filii Sui.

Ulpi'a Traiana, fundata de insusi Traian, se numea si Sarmisegetusa, carea au fost capital'a Daciei antice. Remasitie se ved acuma la Varley (Gradiste. Trad.)

VI.

Herculi Invicto P. Claudius Iulius Col. Ej. o.  
B. R. V. B. S.

VII.

Herculi Pro Salutae. Imp. M. Aurelii Ant.

VIII.

M. Aurel. Taustinae. aug. Matri. Aug. Ex.  
Castrorum sub Cura. Iuli. Paterni — — —  
Proc . . . . Syntropus.

IX.

Diis Magnis Et. Bonis. Aesculapio. Et Hygiae  
M. Aurel. Praef. Leg. XIII Gem. Antonian. V. L. M. S.

X.

S. V. C. Pro. Salute M. sedati Severiani  
Leg. Aug.

De dupa Gruterius: Sedatus Severianus at  
fost sub imperatul Antonius Pius, Legatus Augu-  
stalis in Dacia.

XI.

D. M. Iul. I Fil. Sergia Basso. Decemvir Drobetae. Questori. Interfecto. A Latronibus. Vix. An. XXXX Iul. Julianus Et Bassus. Patri Piissimo Et. Iul. Valerianus Frater. Mortem Eius Executus.

Drobeta séu Sergia Bassus, pre carele in caletorie catra scaldele herculane l'au omorit lotrii, era Decemvir si Questor la colonia romana din Moesia, langa ripele Dunarei.

XII.

Hereuli Tibi V. S.

XIII.

Aesculapio. Et Hygiae P. An. Saturni Nus. De. Col. V. S. M. L.

XIV.

Hereuli Et Veneri Mercurius Praefectus Cum. Suis.

XV.

Hereuli Invicto L. Pompejus. Celer Praef. Coor I ubiorum V. S.

XVI.

Hereuli Sancto Simonius V. C. Praeses Da- ciorum.

XVII.

Aesculap Et. Hygiae Pro. Salute Iuniae Cy- rillae. Quod A Longa Infirmitate. Virtute. Aqua Rum. Numinis. Sui Revocaverunt T. B. A. Ejus V. S. L. M.

XVIII.

Diis Et. Numinibus aquarum ulp. secundinus

Mar. Valeris Pomponius. Haem. V. Hulgarus. A. Valeris. Legati. Rōmam. Ad Consulatum. Severiani C. V. Missi. Incolumes. Reversi Ex voto.

Consulatul lui Severian au fost sub timpul lui Adrian.

Afara de multe alte monumente sfarimate, vorbesce Gruterus mai de urmatórole:

Herculi conservatori Domus Ulpiorum — — — M. verecundus.

Iovi statori Herculi. Victori M. Ulpius Nerva Traianus. Caesar Victo. Decebalu Domita. Dacia Votum Solvit.

Deo Herculi. Pro. Salute Divi. Traiani Augusti. Et Marcianae Sororis. Aug. Colonia. Dac Sarmiz.

Schwarz amintesce, că pre Traian 'l estimau popórele ca pre Hercules, si din ace'a causa au si radicat colonia dacica de la Sarmisegutusa lui Traian acest monument.

Ludovic Ferdinand Marsigli amintesce, că langa castelul Meediei s'aflat urmatorul monument:

Paulus. Dec. Col. Conjugi Carissimae Posuit. éra la impreunarea Bistritiei cu Timisiul:

Corneliae Saloninae Aug. Conjugi Gallieni. A. Cn. Ordo. Muni. Tic. Dev. Num Maiestatiq. Ejus, adeca: Cornelia Salonina. Augusto conjugi Gallieni Augusti Caesaris nostri, ordo municipalis Tibiscanus devoto numini, majestatique ejus.

Pe paretii din afara a cancelariei camerale din Caransebesiu se afla o tabla, carea s'ar fi aflat pe muntele Mic'a, in apropierea unui turn antic, pre carele din erore 'l numesc: turnul lui

Ovidiu, căci acest'a petrecea in esiliu la Tomi  
la tiermurile marei negre:

Marcio. Turioni Trontoni Publicio Severo.  
Praef. Praet. Imp. Caesaris. Traiani. Hadriani. Augusti  
P. P. Col. Ulpia. Traiana. Aug. Dacia Sarmiseget.

Despre aceste monumente dice Hulsius : că s'au  
aflat in mormintii din Carnesti in Transilvania,  
aprópe de Valre ; si Lazies dice : că s'au sapăt la  
Sighisióra (Schässburg).

Eu din parteamea (Griselini) mai adaug acest  
monument :

. . . . . Fla  
via. Ingenua . .  
xit. Annos XX Iulius.  
Flavianus conjugi Moes.

H. M. P.

carele s'au aflat in a. 1776 pe cōst'a muntelui  
Besedin in districtul Moldovei, cu totul aprópe de  
Dunare, unde de buna séma s'au aflat coloni'a  
antica dacica: Centum p u t e a.

Afara de aceste monuminte s'au aflat mai  
multe monete si Lari.

Altmintrenea in nici o tiéra supusa Romanilor, nu s'au aflat atatea splendide monuminte ca  
sub popórele eroice si lueratōre din Dacia.

Caletorind eu cu contele Poting in a. 1775  
pe Dunare in jos, incepend de la Palanca nouă,  
langa ruinele cetatii Horom, am aflat in stâncele  
muntelui din partea Serbiei, candva Mesiei, gauri  
facute pentru punti practicabili pana la Tactalia  
si Poletin.

Puntile său podurile acestea stau peste albi'a apei, si sunt cinei pana la siese urme de late spre aceea, ca Romanii se pota trage barcele lor, mai ales peste virurile Dunarei. Podurile acestea le au facut, in timpurile imperatului Tiberiu, ostasii din leghi'a IV scitica, si din cea V macedonica.

Aci se afla urmatorele monuminte :

T. Augusto. Caesari.

Pontif. Ma . . . . .

Milites. Moesiae

F. C. . . . M. . . . P

— — — — —

apoi :

Tib. Caesari. Aug. Divi

Augusti F. Imperatori

Pont. Max. Tr. Pot. XXX

Leg. IIII. Seiti. Et. V. Maced.

Nainte si dupa Malagolubina afunde si patrate gauri, unde e Dunarea atat de angusta, in cat poti cu pistolul a puscă peste ea, peste care asiediend Romanii scanduri si podele trageau barcele lor.

Dineolo de satul Ogradina se afla o tabla, sub carea pescarii turcesci faceau foc, in cat tota tabl'a e plina de funingine, si acum se pot ceta numai doua ronduri:

Imp. Caes. D. Nervae. Filius

Nerva. Traianus. Germ

Pont. Ma . . . . .

— — — — —

— — — — —

— — — — —

Eu (Griselini) nu me pricep, cum au potut Caryophilus a insemná la acésta tabla: *Diruptis Montibus*, cand nici atunci nu s'au potut mai bine cetí, de funingina, de cat astadi.

Tabl'a acést'a s'au fost asiediat aici, ca se se scie, că Traian in a. 103, — cand s'au chiemat numai Germanicus, caci numirea Dacicus au capetat-o numai dupa finirea resbelului antaiu dacic — la stramtórea Taesalia au imbarcat ostele sale, si au irupt in tiér'a inimica la satul banatic: O gradina.

Zamosius tare au errat, cand au dis: că monumentul acest'a au fos asiediat langa puntea lui Traian, pre carea au edificat-o Apollodorus Damascenus in a. 105 cu ocasi'a al doilea resbel in contra lui Decebal, caci puntea acést'a s'au facut cu cinci mile germane mai jos peste cataractele cele mari danubiane, acumă: Pórt'a de fer, langa Sozoreni, in medilocul castelului Severin si Cerneti, si puntea acést'a eră radicata peste 23 de stelpi, in lungime totala de 443 de stangeni.

Se mai afla nesce remasitie de punte la intrarea apei Mut'a, acumă Oltului, la Nicopolea in Dunare, despre carea se dice, că au radicat-o imperatul Constantin cel mare, cand a debelat pre Gotii din Dacia.

De insemnatate sunt minele din Zalatna cultivate inca sub Traian in Dacia mediterana, unde au fost si collegium aurarium, apoi minele din Sasca Moldova seu Bosniae, tot din timpurile romane.

Din istoria bisericășea seim, că la aceste mine lueratorii au fost o multime de crestini din timpurile lui Traian începând la Dacia trimisi: „ad metalla damnati“ (condamnati la oene. Red.)

Afara de aceste se mai află în Banat și alte specii de anticități, adeca: bastiōnele sau șantiurile cele mari, care se află în siesuri. Așa cele d'antaiu care escur de la Muresiu peste Tierenteaz, Mercydorf (Cocota) pana la Bogda langa Begheiu, apoi pana la Plosinitia, langa Cuvin, candva castelul Keve. — A dou'a: cele de la Muresiu peste colonia Gutenbrun, apoi Tierenteaz, suburbiele: Iosefstadt și Mehala a Timisiorii, apoi peste Freudorf, Lighed, Jebel, St. Georgi, Omor, Moravitia, pana la lacunele de la Alibunar. — A trei'a: de la Muresiu langa Neudorf, peste Remetea, Medvesi, Dragsina, Birda, pana la Ujpalanca. — A patr'a: de la Beceiul raitiesc (serbesc. Trad.) mai gata pana la Novi-Sad; și mai un'a în comitatul Aradului pana la Simand.

Totă aceste anticități se numesc din erore: „șantiurile romane“; înse România nici odată nu întrebuintau atare șantiuri spre aperarea lor, ci poporul hunic: Avari, pre cări i-au scos de aci sub regele Carol cel mare; Pipin, nimicindu-i și ocupând totă averile lor banatice, pre care le au donat regelui Panoniei, și celor mai mari demnitari ai sei. De unde cu totă dreptatea se pot numi: Șantiurile hunice-avare, după cum serie Aventin, carele au seris bătălia Avarilor cu Francii.

## Partea a II.

*Istori'a naturala a Banatului. Insusirile pamensului sies. Muntii cu mineralele si fosiliile; apele minerale si fontanele din diferite prejururi si in specie faimósele scalde din Meedia.*

Banatul e de 443 miluri patrate nemtiesci. Suprafati'a lui e parte șesa parte muntósa. Muntii (Carpatii. Trad.) incep aprópe la Lipova, si finéza intre Palanca noua si Moldova. Cealalta parte a pamentului e șesa, si se cuprinde din straturi de pament vegetaver si din țeriga, care tare varéza, in cat intr'o parte mare se afla lut cleios, in alt'a érasi argila, apoi marga, si pament țrigos. Țerig'a e o parte mestecata cu boutiele (petrisio) parte cu mica, (stiela scipiciósa).

Cea din urma incépe din districtul Becicherecului mare, peste Novoselo pana la Palanca noua, unde intra Carasiul in Dunare. Țerig'a aceasta varósa, cand nu e plóie, e asiá de curgatóre, in cat se sue pe verteguri si apoi pica in déluri diferite; inse de si e acest șies nefruptifer, totusi are unde si unde fontane pentru adunari de ape.

Pamentul acest argilos, séu lutos, e fórt fruptiter, in cat numai se arunca in el semanti'a, si fara de al grapá aduce fructe fórt bune. —

Din argila se fac unelte pentru cuina, si prin foc rosiese, un semn că cuprind in sine particele feróse; apoi din lutul cleios se fabrica tieglele de edificat si de acoperisiu. Cu lutul galbinos séu cenu-sios, mestecat cu pae séu pléva, se mangesc paretii casilor plugarilor.

In Banatul șes sunt forte puține riuri, adeca: Timisiul, Begheiul, Bird'a si Berzav'a; in se sunt mai multe fontane (izvóre) care neputand escure, fórméza lăcuri si mocirle, séu lacune.

Cea mai estinsa lacuna se incepe de la Söreg langa Sigbidin, trece pe langa Perlas si Titel, si finéza la Panciova; alta lacuna trece peste Clari, Tiernea, Checea pana la Itabei si Pardani.

Prin negligarea tierii din partea tureilor lacunele acestea prin evaporarea lor au stricat tare aerul, in se au produs si torfa spre ardere si inealdire.

Cumea carpatii Banatului incep la Lipova, si finéza la Moldova, dejá am atins mai sus; in se intre muntii acesti'a se afla si déluri, care trece peste satele St. Andras, Merczidorf, Monostur, Vinga, Murány, Bruchenau, (Pișchi'a) Bencec, Ianov'a, Blumental, (Mașloc), Siarlotenburg, (Chechitia) si alte sate nemtiesci si romanescri, pana ce nu se impreuna cu muntii cei mari; apoi la Silasi peste Izgar, Valeapaii, Iabuca, Costeiua pana la riul Carasiu. —

Caletorind cineva de la Timisióra catra Versieti, séu Oravitia si Dogneacea, afla un munte separat Siumig, intre satele Deantea, Omor, si St. Gheorghiu, unde s'au aflat o fortarétia sub regii Ungarii.

Riurile Banatului sunt Begheiul, carele incepe la Cosiovitia; Timisiul, carele are sca taruginea sa la muntele Semenic; Bistra, care purcede din muntii Transilvaniei si intre Ciut'a si Obresc'a intra in Timisiu; Cerna, scaturind din muntele Murarat, si acceptand apele Craiovii si

Belarec'a intra la Rusiava (Orsiova) in Dunare; apoi Carasiul, Berzav'a, Ner'a, Pogani-siul, cari prin vehementi'a caderii lor din munti si-au facut siesi albi'a, s. a.

Pictoresc e prejurul pe langa Cralievgrad, carele se chiama si Babagaii, si in mai multe locuri unde muntii se sue drept in sus, èr Dunarea asiá e de angusta, in cat poti impusca cu pistolul peste latul ei; prin ce se nasc vertegiuri mari, precum la Tactalia, Svinitia, langa insul'a Porez, apoi Golumbin'a, Malagolumbiu'a si port'a de fer, **cari** tot s'au facut prin Romanii vechi, ca se pota naviga in sus si jos pe Dunare.

Daca ne suim pe munte si cautam in jos la riu, apoi vedem cat de sus s'au repedit apele in jos, au facut o albia, si apoi rostogolindu-se niste stanci in jos, au causat vertegiurile mari.

Dintre muntii Banatului sunt unii, cari sus n'au nici o vegetatie, ci se cuprind numai din stanci góle; ci cei mai multi munti sunt impresurati cu strajeri, goruni, iedere, nuci, alune, fag, carpin pin, melez, tei, mästac, si altele.

Cele mai mari paduri se afla in Clisur'a si Almasi; inse si in districtul Meediei.

Cei mai nalti munti in Banat sunt: Semenie, si Furlug, inse de insemuat sunt si: Sareu, (? T.) Galian, Mare si Mica. — Peste Furlug am trecut cu o societate cu 65 valachi inarmati, spre scutirea de catra lotrii.

Eu me mir de unde au capatat muntele

Mica acest nume, cand el e mai mare de cat cel  
cu numele Mare.

Cu ajutoriul termometrului (carele la o nal-  
time de 10 stangeni in sus scade cate o linia,) am  
observat ca muntele acesta e de 2136 de urme  
vieneze, pe a carui'a culme tota var'a se afla neua,  
si petrec caprele negre (Gemsen). Pe muntele  
Taman, in Clisur'a am aflat o caverna (pestere)  
in latime de opt urme, cu vre-o 3—4 urme aprópe  
de culme. Despre acésta caverna dic romani  
(Valahii) ca ar fi facut-o imperatul Traian, ca se  
potă cu un corp de soldati aperă stremtorea Du-  
narei. Traditi'a acésta pote fi adeverata daca cautam  
la ruinele, care se mai afla la pol'a muntelui, unde  
au fost un turn de observare; inse aci mai mult  
au lucrat natur'a, unde in mijloc se afla stalachet,  
pétra produsa din picaturi.

Aprópe de scaldele erculane se mai afla o  
caverna, asiá numita : Cavern'a lotrilor (Räuberhölle), carea se vede a fi menita de la natura  
spre scutirea lotrilor. —

Griselini descrie mai departe in opul seu :  
pusetiunea muntilor banatieni, productiunea istoriei  
naturale, diferitele varietati a fosililor si organisa-  
telor trupuri din imperati'a plantelor si animalelor;  
remasitiele lucrarilor romane facia de minere; apele  
minerale a scaldelor erculane; muscele columbace,  
care au fost cunoscute si stramosilor nostri Ro-  
mani; inse tota acestea nu se tien strens de istoria  
politica a Banatului, si asiá peste acestea trecem. —

